

Das Magazin von Altenmarkt-Zauchensee

M MENTE

IN DI BERG



MOMENTE
BEWUSST
ERLEBEN
Living Real Moments

ALTENMARKT
ZAUCHENSEE

SALZBURGER
SPORTWEIT

INHALT | CONTENTS

SOMMER.MOMENTE BEWUSST ERLEBEN

04 AKTIV.ZEIT IN DI BERG

- 06 Wandern in jeder Höhenlage
- 08 Vier Erlebniswege
- 09 Astronomie-Experte im Portrait
- 12 Salzburger Gipfelspiel
- 14 Radfahren mit Genuss
- 18 Stoneman Taurista
- 20 Golfland Salzburg

22 BLÜTE.ZEIT IN DI BERG Mai – Juni

- 24 Blüte.Momente
- 26 Blüte.Galerie
- 28 Blüte.Einkehr
- 30 Blüte.Kultur

32 FAMILIEN.ZEIT IN DI BERG

- 34 Happy.Family
- 46 Family.Packages

50 KULTUR.ZEIT IN DI BERG Juli – August

- 52 Bühne Stadt.Nah
- 54 Bühne Berg.Nah
- 56 Kustos im Portrait
- 58 Pfarrkirche Altenmarkt

60 HERBST.ZEIT IN DI BERG Ende August – Oktober

- 62 Herbst.Momente
- 64 Herbst.Galerie
- 66 Herbst.Einkehr
- 67 Wochenmarkt-Gründerin
im Portrait
- 68 Herbst.Kultur

WINTER.MOMENTE BEWUSST ERLEBEN

72 AKTIV.ZEIT IN DI BERG

- 74 Österreichs größtes
Skivergnügen
- 78 Der Kick mit der freien Ferse

- 79 Wenn der Schnee staubt ...
- 80 Faszination Skitouren
- 82 Nordische Freiheit
- 84 Von Kurven und Kufen
- 85 Hüttenwirt im Portrait
- 86 Schritt für Schritt ins Glück

88 ADVENT.ZEIT IN DI BERG November – Dezember

- 90 Romantik.Advent
- 91 Advent.Galerie
- 92 Advent.Momente
- 94 Handwerker im Portrait
- 96 Bergsee.Advent
- 97 See.Momente

98 FEST.ZEIT IN DI BERG Dezember – Januar

- 100 Weihnachts.Tage
- 101 Jahres.Ausklang
- 102 Fest.Momente

104 KRISTALL.ZEIT IN DI BERG Januar

- 106 Ski-Weltcup
- 106 Historic Ice Trophy
- 107 Eisschwimmer im Portrait

108 FAMILIEN.ZEIT IN DI BERG

- 110 Auf der Piste
- 116 Abseits der Piste

118 FIRN.ZEIT IN DI BERG März – April

- 120 Firn.Momente
- 122 Firn.Einkehr

126 BEWUSST ENTSCHEIDEN

PIKTOGRAMME

- | | | |
|-------------|-------------------------|----------------|
| Aufstieg | Kunst | Sesselbahn |
| Dauer | Langlaufen | Skifahren |
| Erlebnisweg | Museum | Skischule |
| Entfernung | Niveau: leicht | Sternwarte |
| Fahrrad | Niveau: mittel | Strecken-Länge |
| Familie | Niveau: schwer | Tickets |
| Golf | Reiten | Tipp/Info |
| Geschichte | Restaurant | Wandern |
| Höhenmeter | SalzburgerLand Card | Wellness |
| Kabinenbahn | Schneeschuh-
wandern | |

MOMENTE BEWUSST ERLEBEN



IMPRESSUM | IMPRINT

Herausgeber:

Altenmarkt-Zauchensee Tourismus

Gestaltung:

Kronberger Werbeagentur GmbH,
Lisa Klieber BA, Mag. Klaudia Zortea,
Altenmarkt-Zauchensee Tourismus

Text

Barbara Behrendt, Adelsberger Creativ
Media GmbH, St. Johann

Druck: Druckerei Ferdinand
Berger & Söhne GmbH

Fotos: Adobe Stock, Altenmarkt-
Zauchensee, Andreas Fischbacher,
Christa Kramer, Christian Schartner,
Erlebnis-Therme Amadé: AIR-Media,
Hans Huber Photos, Lorenz Masser
Fotografie, Marc Stickler, Matthias
Fritzenwallner Photographie, Nadia
Jabli Photography, SalzburgerLand
Tourismus, shutterstock, Tourismus
Salzburg

Übersetzung:

Douglas Moore, Languages & Moore

Druckfehler und Änderungen
vorbehalten!

Nichts ist so beständig wie der Wandel – brachte schon der griechische Philosoph Heraklit auf den Punkt. Auch eine Urlaubsdestination entwickelt sich laufend fort. Wie Altenmarkt-Zauchensee, das Sie nun das ganze Jahr über mit exklusiven, genussreichen und stilvollen Erlebnissen begeistert.

»
**Wir schaffen
Raum für Ihren
Moment.**
«

Die Fülle, Vielfalt und Buntheit der Angebote in der Blüte.- Kultur.-, Familien.-, Herbst.- oder Firm.Zeit haben neue Facetten gewonnen. Auch die bevorzugte Lage vor den Toren der Festspiel- und Mozartstadt Salzburg und zwischen Bergen und See hebt Altenmarkt-Zauchensee von anderen Urlaubsdestinationen ab.

Was Sie in Ihrem Urlaub in Altenmarkt-Zauchensee erwartet, lesen Sie in unserem Magazin „MOMENTE in di Berg“. Lassen Sie sich inspirieren und begleiten Sie uns auf der spannenden Reise in unsere Urlaubswelten!

EN

LIVING REAL MOMENTS

Read what's waiting for you on your holiday in Altenmarkt-Zauchensee in our new guest magazine "MOMENTS in the Mountains". Let us inspire you and come with us on an exciting journey into your holiday world.



Klaudia Zortea

MAG. KLAUDIA ZORTEA
Geschäftsführerin
Altenmarkt-Zauchensee



SOMMER.MOMENTE

BEWUSST ERLEBEN

Vielfältig, voller Kontraste – ein Urlaub in Altenmarkt-Zauchensee verwöhnt mit **Kreativität** und **Abwechslung**. Speziell im Sommer gibt es viele Möglichkeiten, jeden Tag zu einem besonderen Urlaubstag zu machen. Die Angebote und ein attraktives Rahmenprogramm versprechen eine Zeit voller **kostbarer Momente** und einzigartiger Begegnungen.



EN

DISCOVER REAL SUMMER.MOMENTS

Diverse and full of contrasts. A holiday in Altenmarkt-Zauchensee will spoil you with creativity and variety. Especially in summer, there are lots of possibilities to make every day a special day on your holiday. The attractive side events and offers guarantee your holiday will be full of unique encounters and precious moments.



Lacken bei den Lackenalmen (1.632 m)
mit Blick auf den Dachstein, Altenmarkt

AKTIV.ZEIT

IN DI BERG



Den Sommer bewusst erleben und Zeit haben für bedeutsame, aktive Momente, die Sie bewegen. Ihr Motto: „**Bewegung in der Natur bewusst erleben – jeder wie er will und kann**“.



EN

ACTIVE.TIME IN THE MOUNTAINS

Enjoy summer with all your senses. Be active in the mountains and give yourself time to appreciate the nature around you. Create memorable moments that will move you. Experience it your way.



WANDERN IN JEDER HÖHENLAGE

Kontrastreich zeigt sich das **zertifizierte Wanderdorf** Altenmarkt-Zauchensee. Denn hier erwartet Sie die einmalige Kombination aus einem **gemütlichen** Wandergebiet in Altenmarkt (842 m) und einem **anspruchsvollen** in Zauchensee (1.340 m).

GEFÜHRTE WANDERUNGEN

ALM.MICHI

Die Wanderung zur **Tauernkarleitenalm** (1.650 m) in den Radstädter Tauern lässt Naturliebhaber ins Schwärmen geraten. Margarethe Balla begleitet Sie auf der Tour, die in **Zauchensee** startet und unterwegs großartige Ausblicke auf das umliegende Bergpanorama bietet. Auf der uralten Alm serviert Ihnen **Senner Michi** den berühmten selbst gemachten „**Radstädter Kas**“, einen Sauerkäse, der mit viel Butter und selbst gebackenem Brot gegessen wird.

► **mittwochs**

GRÜN.ZEUG

Eine g'scheite Portion Wildkräuter-Lust versprüht Margarethe Balla, TEH-Praktikerin (**Traditionelle Europäische Heilkunde**), Kräuterpädagogin und Wanderführerin auf ihren Kräuter-Wanderungen. Lassen Sie sich von den Besonderheiten der **Kräuterwelt** in unserer Region begeistern und erfahren Sie, wie sie in der **Küche** und als **Heilmittel** verwendet werden.

► **dienstags**



SEILBAHNWANDERN

GAMSKOGELBAHN, ZAUCHENSEE

Mit Cabrio-Feeling ins Bergerlebnis schweben: Die Gamskogelbahn bringt Sie von Zauchensee (1.350 m) zur **Gamskogelhütte** (1.900 m). Direkt beim Bergrestaurant mit großer **Sonnenterrasse** und **Panoramablick** starten Sie Ihre Wanderungen im **Seekargebiet**. Nur etwa 30 Gehminuten entfernt liegt der idyllische **Seekarsee**.



TIPPS



4-GIPFEL-TOUR

Die Tour (5,7 km) umfasst die **vier höchsten Erhebungen in Zauchensee** – Arche (2.060 m), Tagweidegg (2.135 m), Schwarzkopf (2.263 m), Gamskogel (2.188 m) – im Wanderg Gebiet rund um den Seekarsee. Die traumhafte Alpenflora und die grandiose Aussicht werden Sie begeistern. Wenn Sie alle vier Gipfel-Symbole gelocht haben, erhalten Sie Ihren persönlichen „4-Gipfel-Tour-Pin“.



YOGA AM BERG

Die ersten Atemübungen bei Yoga am Berg auf 2.000 m befreien Ihr Herz, und die Körperübungen lassen Sie mit Kraft und Energie in den Tag starten.

- ▶ **mittwochs**
zauchensee.at

WANDERDORF ALTENMARKT-ZAUCHENSEE



- ▶ zertifiziertes Wanderdorf
- ▶ 195 km Wanderwege, am Berg (bis 2.139 m), im Tal (842 m)
- ▶ über 20 einheitlich gelb markierte Wanderrouten in allen Schwierigkeitsgraden
- ▶ wöchentlich geführte Wanderungen
- ▶ Gipfeltouren: Salzburger Gipfelspiel, 4-Gipfel-Tour
- ▶ 4 Erlebnis.Wege: Bauernregel-, Mond.Weg, Kleiner und Großer Tal.Weg
- ▶ 4 Erlebnisräume: Schwemmberg, Ameisenberg, Altenmarkt-Schlatterberg-Feuersang, Zauchensee
- ▶ Seilbahnwandern mit Gamskogelbahn |
- ▶ 1 € Sportwelt-Bus
- ▶ 14 Almen, Hütten, Berggasthöfe

EN

HIKING.MOMENTS

The certified hiking village of Altenmarkt-Zauchensee is full of contrasts. The unique combination of a relaxing hiking area in Altenmarkt (842 m) and a challenging one in Zauchensee (1,340 m) are just waiting for you.

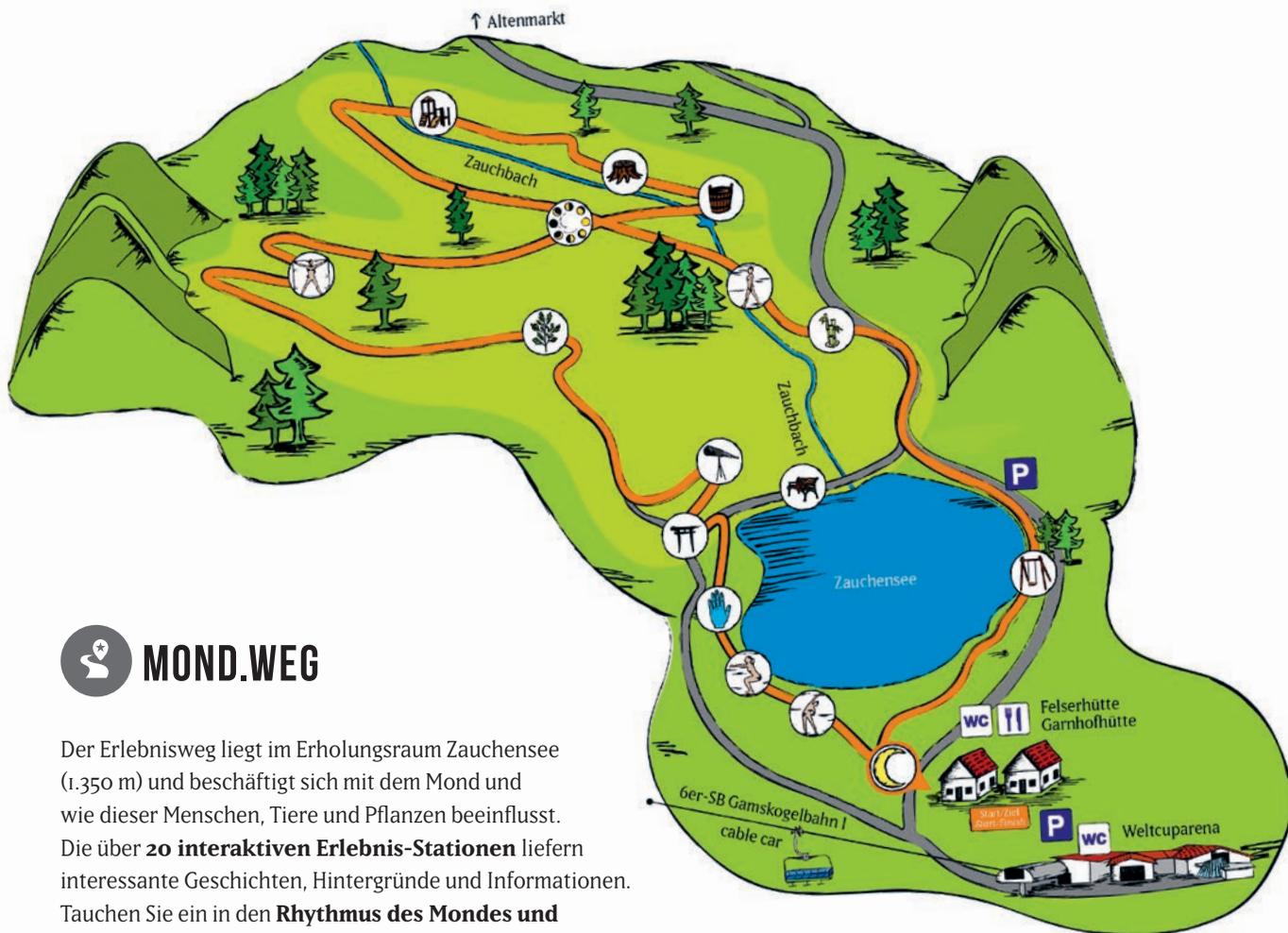


- ▶ wanderguetesiegel.at

Seilbahnwandern mit der
Gamskogelbahn | Zauchensee

VIER ERLEBNISWEGE

Wenn Sie sich zu den vier Erlebnis-Wanderungen aufmachen, kehren Sie mit vielen Eindrücken und **neuem Wissen** zurück. Die Wege berichten Erstaunliches über den **Mond**, jahrhundertealte **Bauernregeln** und das **historische** Altenmarkt.



MOND.WEG

Der Erlebnisweg liegt im Erholungsraum Zauchensee (1.350 m) und beschäftigt sich mit dem Mond und wie dieser Menschen, Tiere und Pflanzen beeinflusst. Die über **20 interaktiven Erlebnis-Stationen** liefern interessante Geschichten, Hintergründe und Informationen. Tauchen Sie ein in den **Rhythmus des Mondes und Lebens**. Der Mond.Weg führt entlang des Sees und des Zauchbachs durch das mystisch bewaldete Zauchtal.

► mond-weg.at

Mond.Weg

 3,7 km  120 hm  1:45 h 

EN

FOUR DISCOVERY TRAILS

When you set off on one of the four discovery walks, you'll return with lots of new impressions and knowledge. The info points tell you fascinating facts about the moon, century-old weather lore and the historic village of Altenmarkt.

IM PORTRAIT

WO SIND DIE HIMMLISCHEN BÄRENTATZEN?

Wer einmal in einer klaren Nacht den Kopf zum Himmel gestreckt hat, kann verstehen, warum sich viele Menschen mit der **faszinierenden Astronomie** näher beschäftigen. Auch bei **Siegfried Hollinger**, dem planenden Baumeister und begeisterten „Sternen-Führer“ auf der Sternwarte in Zauchensee, war es so.

„Zuerst erscheinen einem die Sterne im heillosen Durcheinander. Doch wenn man sich auskennt, erkennt man die markanten Sternbilder wie Großer und Kleiner Bär, den Löwen, den Orion und natürlich auch die **Planeten** wie

Jupiter, Saturn oder den **Mars**,“ erzählt uns Siegfried Hollinger. „Wenn man durch das **Teleskop** blickt, erkennt man schon Strukturen auf Planeten oder auch ferne Galaxien und galaktische Nebel.“



EN

WHERE'S THE BIG DIPPER?

Anyone who has ever looked towards the sky on a clear night can understand why so many people take a closer look at the fascinating world of astronomy. This was also the case for Siegfried Hollinger, the planner, master builder and enthusiastic "star guide" at the observatory in Zauchensee.



Siegfried Hollinger,
Astronomie-Experte

Nachdem Siegfried Hollinger sich schon seit seiner Kindheit der dunklen Nacht und seinen unzähligen Sternen verschrieben und sich dann nach und nach in die Materie eingelesen hat, betreut er auch das „**Sterne.Schauen**“ auf der **Sternwarte** in **Zauchensee**. Mit Hilfe eines 5 Zoll ED Refraktor- und 10 Zoll Field-Maksutov-Teleskops vermittelt er den Himmelsfreaks ein Basiswissen, um später einmal den Himmel „wie ein Buch lesen“ zu können.

Ob es während einer Sternenführung besondere Ereignisse am Himmel gegeben habe, fragten wir Siegfried Hollinger: „Ja, ein Bolide aus der Gruppe der Geminiden, das war eine sehr helle **Sternschnuppe**, die infolge des Eintritts in die Erdatmosphäre deutlich sichtbar in mehrere Einzelteile zerbrach und minutenlang eine Rauchschleppe zeigte.“ Und was ist sein Traum: „Eine Reise in die südliche Hemisphäre!“

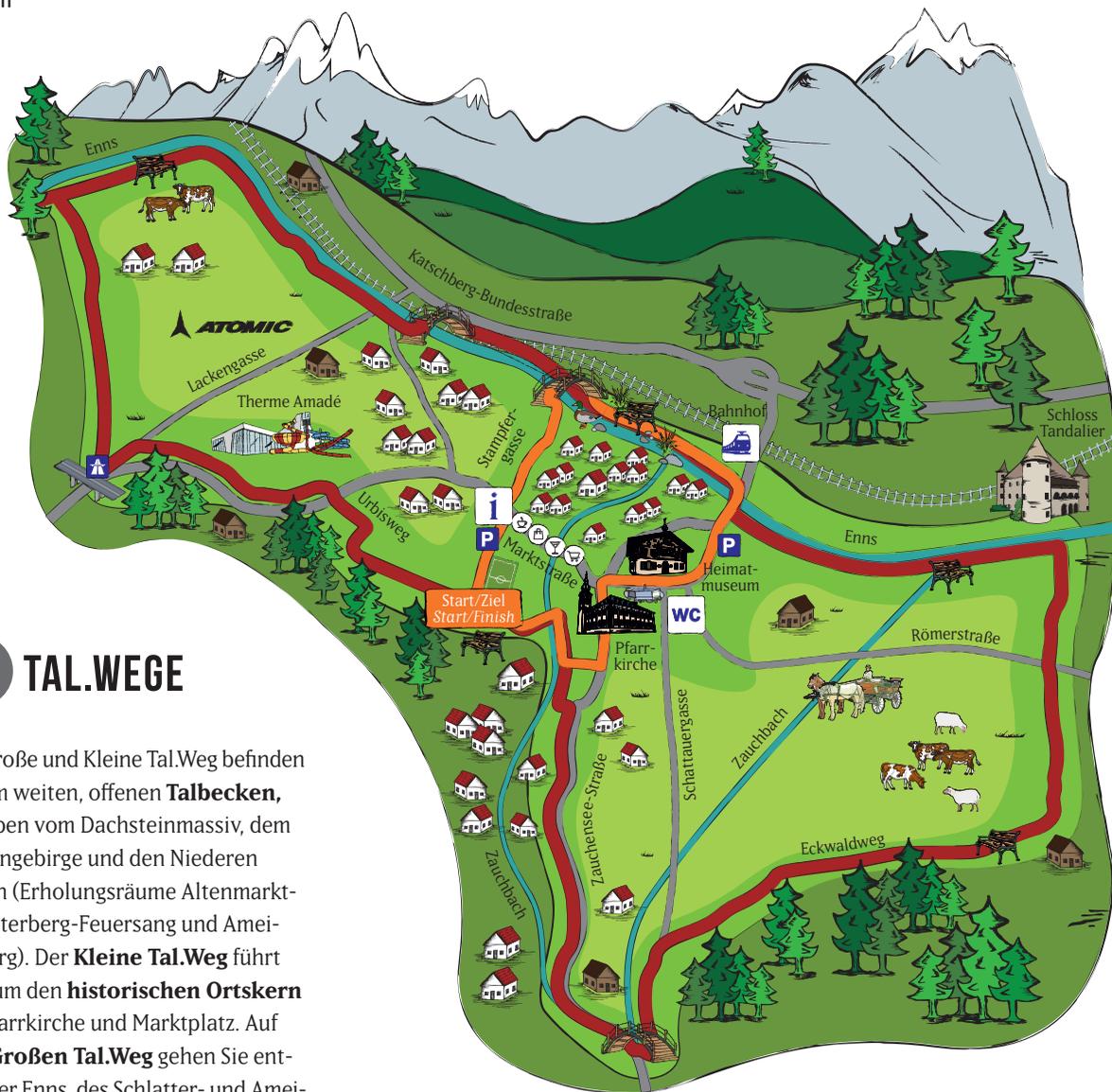
TIPP



STERNE.SCHAUEN

Unternehmen Sie gemeinsam mit dem **Astronomie-Experten** Siegfried Hollinger auf der open air-Sternwarte (1.350 m) eine spannende Reise über den Nachthimmel.

► **mittwochs**



TAL.WEGE

Der Große und Kleine Tal.Weg befinden sich im weiten, offenen **Talbecken**, umgeben vom Dachsteinmassiv, dem Tennengebirge und den Niederen Tauern (Erholungsräume Altenmarkt-Schlatterberg-Feuersang und Ameisenberg). Der **Kleine Tal.Weg** führt rund um den **historischen Ortskern** mit Pfarrkirche und Marktplatz. Auf dem **Großen Tal.Weg** gehen Sie entlang der Enns, des Schlatter- und Ameisenbergs und genießen beeindruckende **Ausblicke auf Altenmarkt**.

TIPP



FRANZLS.TOUR

Altenmarkts **Kustos**, Franz Walchhofer, unternimmt mit Ihnen einen Spaziergang durch den **romantischen Ortskern** und berichtet dabei aus der **Geschichte** von Altenmarkt-Zauchensee.

► **montags**

Kleiner Tal.Weg

📍 3 km ⚡ 23 hm ⌚ 0:50 h ☰

Großer Tal.Weg

📍 11 km ⚡ 50 hm ⌚ 2:30 h ☰

BAUERNREGEL.WEG

Der auf der **Sonnenseite** gelegene zertifizierte Erlebnis-Rundweg liegt im Erholungsraum Schwemmberg und verrät auf **26 Stationen** Faszinierendes und Informatives über **Wetterregeln** und ihre **Weisheiten** an bestimmten Tagen im Jahr (Lostage). In dem dicht bewaldeten Erholungsraum wächst eine Vielzahl an Heidelbeeren, Moosen und Pilzen – überall duftet es nach Wald. Staunen Sie über den beeindruckenden **Blick auf Altenmarkt**.

► bauernregelweg.at

Bauernregel.Weg

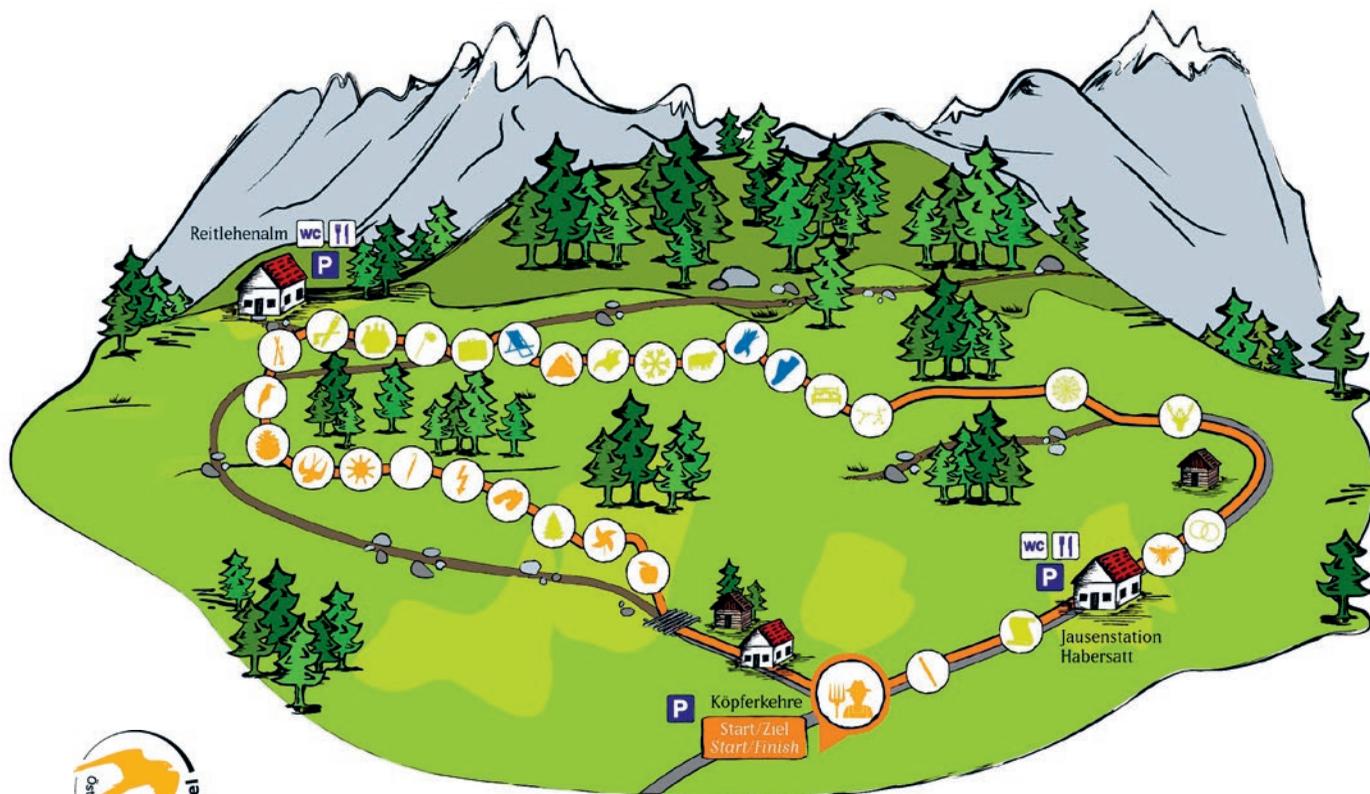
 5 km  300 hm  2:30 h 

TIPP



ALPINES WALD.BADEN

Beim Wald.Baden auf dem Bauernregel.Weg können Sie den Alltag hinter sich lassen und neue Kraft schöpfen. **Entspannungstechniken**, Atem- und **Achtsamkeitsübungen** – so spüren Sie den Wald und die umliegende Bergwelt mit allen Sinnen – sind Bestandteile des „Alpinen Wald.Badens“. Die **Heilkraft des Waldes** – sein Grün, die Stille, die schadstoffarme und sauerstoffreiche Luft und die von den Bäumen abgegebenen Aromastoffe (Terpene) tun Körper und Seele gut.



WANDERWEG

► wanderguetesiegel.at



Lackenkogel, Altenmarkt

WANDER-CHALLENGE „SALZBURGER GIPFELSPIEL“

**7 GIPFEL, 55 KILOMETER,
5.513 HÖHENMETER**

Willkommen auf der Bühne des Salzburger Gipfelspiels, das in sieben Akten in die **Geheimnisse** und **Weisheiten** von **sieben Bergen** entführt.

Das Gipfelspiel ist ein „**spielerisches**“ **Wandererlebnis** und basiert auf der Legende einer Königin und ihren sechs Beratern, die längst zu Bergen versteinert sind. Sie wachen über die Salzburger Sportwelt und sind in den dazugehörigen sieben Orten, so auch in Altenmarkt, zu finden. Alle sieben Gipfeltouren mit **mittlerem Schwierigkeitsgrad** versprechen ein besonderes Bergerlebnis und überraschen mit fantastischen Ausblicken.



SPIELANLEITUNG

- ▶ **Gipfelbox mit Tourenbuch**
Holen Sie sich die Gipfelbox bei der Information. Sie enthält eine Landkarte, ein Tourenbuch und einen Trinkbecher mit Karabiner.
- ▶ **Gipfelbucheintrag**
Auf jedem Gipfel finden Sie einen Prägestempel, mit dem Sie in Ihrem Tourenbuch den erklommenen Gipfel markieren.
- ▶ **Abzeichen**
Für jeden Stempel erhalten Sie einen „Sammelgipfel“, den Sie an Ihrem Trinkbecher als kleine Trophäe anbringen können.
- ▶ **Überraschung**
Haben Sie alle sieben Berge bestiegen, wartet eine kleine Überraschung in der Information auf Sie.



DIE SIEBEN GIPFEL SALZBURGER SPORTWELT

Der Geheiminträger: Gerzkopf, Eben

 4 km  553 hm  2 h 

Der Heiler: Hochgründeck, St. Johann

 7 km  740 hm  2:30 h 

Die wohlwollende Königin: Bischofsmütze, Filzmoos

 9 km  688 hm  3:30 h 

Der Wächter: Lackenkogel, Altenmarkt

 9 km  1.252 hm  4 h 

Der Magier: Penkkopf, Wagrain-Klainarl

 10 km  1.008 hm  3 h 

Der Poet: Saukarfunkel, Flachau

 10 km  526 hm  4:30 h 

Der Späher: Rossbrand, Radstadt

 11 km  920 hm  3 h 

EN

SALZBURG SUMMIT CHALLENGE

Welcome to the scene of the Salzburg Summit Challenge, which will introduce you to the secrets and wisdom of the mountains in seven delightful acts.

▶ bloghuetten.at/salzbuerger-gipfelspiel





RADFAHREN MIT GENUSS

Vom entspannten Radausflug in der **Ebene** bis zum **steilen Anstieg** mit anschließender rasanter Abfahrt finden Sie in Altenmarkt-Zauchensee und Umgebung Ihre optimale Strecke. Lassen Sie sich berühren von den traumhaften **Berg- und Fluss-Landschaften**. Besonderer Höhepunkt: die Kombination aus Radfahren und **Alpiner Kulinarik**.

EN

CYCLING FOR PLEASURE

From relaxed cycling through the valley to a steep climb followed by a racy descent, you'll find the perfect route in Altenmarkt-Zauchensee. Let yourself be inspired by the wonderful river and mountain scenery. For a special highlight: Combine your cycling with culinary Alpine delights.



RAD-DESTINATION SALZBURGER SPORTWELT

- ▶ vielseitige Region: Seen, Berge, Täler
- ▶ idealer Ausgangspunkt für zahlreiche eBike-Touren, Fernradwege
- ▶ 23 Mountainbike-Routen
- ▶ wöchentlich geführte Touren
- ▶ eBike-Ladestationen
- ▶ Verleih-Geschäfte
- ▶ Seilbahn-Transport möglich

🍴 GENUSS.BERGE

Das Besondere an dieser **geführten eBike-Tour** mit dem **Guide** Dipl.-Ing. Kurt Eichinger sind die Stopps an den drei Berggasthöfen (Winterbauer, Habersatt oder Reitlenenalm, Bliembauer) auf einem der drei Hausberge von Altenmarkt (Schlatte-, Schwemm-, Ameisenberg). Die Wirte servieren Ihnen hier **Köstlichkeiten der Alpenen Küche** von der Vorspeise über das Hauptgericht bis zum Dessert. Die Zeit zwischen den Gängen verbringen Sie also radelnd auf dem Weg zum nächsten **Genuss-Hotspot**.

► **mittwochs**

Genuss.Berge-Tour mit eBike

📍 9 km 🏔️ 1.000 hm 🕒 2 h ☰



Schwemmberg mit Blick auf Lackenkogel, Altenmarkt



Michael Warter bei der Lavendelernte



LILA.REISE

Ihr Radtour-Ziel auf eigene Faust: das **Lavendelfeld** von Lavendelbauer und Landwirt Michael Warter am Schwemmberg. Er führt Sie über das 1.000 m hoch gelegene Lavendelfeld, auf dem die Pflanze aus der fruchtbaren Braunerde sprießt, und erzählt spannende Geschichten über den **Lavendelanbau** in einer Bergregion und die **Verarbeitung** der Blüten. **Kostproben** wie ein Butterbrot, Lavendelsalz oder Lavendelsirup sind selbstverständlich.

► **freitags**

Lila.Reise-Tour mit eBike

📍 9 km 🏔️ 378 hm 🕒 1 h ☰



AUSFLUGSZIELE

Das SalzburgerLand begeistert mit der **höchsten Erlebnisdichte Europas**. Viele dieser Ausflugsziele liegen ganz in der Nähe von Altenmarkt-Zauchensee. Sie erreichen sie bequem und umweltfreundlich mit dem Fahrrad oder eBike.

TIPPS



TOUREN ZU AUSFLUGSZIELEN, SALZBURGER SPORTWELT

Altenmarkt » Aussichtsberg Rossbrand, Radstadt



Altenmarkt » Zauchensee



Altenmarkt » Mandelberggut, Radstadt



Altenmarkt » Marbachalmen, Flachau



Altenmarkt » Jägersee, Kleinarl



Altenmarkt » Hofalmen mit Almsee, Filzmoos



Ameisenberg (1.300 m) mit Blick auf Altenmarkt





Ameisenberg (1.300 m) mit Blick auf Dachstein, Altenmarkt

RUNDTOUREN

Altenmarkt ist idealer Ausgangspunkt für zahlreiche interessante Rundtouren mit unterschiedlichen Distanzen und Höhenmetern. Lassen Sie sich von den Touren – in **Fluss-** und **Berglandschaften** eingebettet – begeistern.

EBIKE.HIKE

Radeln Sie mit dem **eBike** zum Ausgangspunkt einer traumhaften **Wanderung**, genießen Sie dabei in vollen Zügen die Natur, und sparen Sie gleichzeitig Kraft für den anschließenden Anstieg auf Schusters Rappen. Gemeinsam mit Bike & Hike-**Guide** Gerhard Hafner erleben Sie eine **sportliche Tour** zum und auf den Gerzkopf.

► **donnerstags**

TIPPS 

RUNDTOUREN, SALZBURGER SPORTWELT

Königslehen, Altenmarkt-Zauchensee

 15 km  587 hm 

Bürgerberg, Radstadt

 18 km  696 hm 

Sattelbauer, Flachau

 19 km  765 hm 

Steinwand, Altenmarkt-Zauchensee

 20 km  808 hm 

Neuberg, Filzmoos

 25 km  768 hm 

Grießenkar, Flachau

 26 km  900 hm 

Dachstein

 270 km  7.545 hm 

BIKE-CHALLENGE „STONEMAN TAURISTA“

Checkpoint Rossbrand (1.770 m),
Schwemmberg

7 GIPFEL, 123 + 13 KILOMETER,
4.500 HÖHENMETER, IN 1, 2 ODER 3 TAGEN

Alpengipfel so weit das Auge reicht, eine echte **Alpenpass-Querung**, ein gigantischer Wasserfall – der Stoneman Taurista ist eine Mountainbike-Tour der **Extraklasse**.

Der Stoneman Taurista ist die ultimative Bike-Challenge in der Salzburger Sportwelt. **Anmelden, Starterpaket** abholen, und schon kann es losgehen: Das Abenteuer führt Sie über **Almen**, vorbei an Bächen und blauen **Bergseen** zu aussichtsreichen **Gipfeln** und wieder in die **Täler**. Eine kurze Pause zwischendurch lohnt sich, denn

die Rundumblicke auf das Tauernmassiv und viele der eindrucksvollsten Alpengipfel sind atemberaubend. Bezwingen Sie die steilen Anstiege, die gewagten Downhill-Abschnitte und kurze Schiebe- und Tragepassagen. Belohnt wird die Leistung mit einer handgefertigten **Stoneman-Trophäe** und einem Eintrag in die **Finisher-Liste**.



Stoneman Trophäe

Rossbrand
1.770 m

Mandlberg
979 m

Forstau
924 m

Oberhütte
1.876 m

Johannesfall
1.460 m

DREI TOUREN-VORSCHLÄGE:

 **GOLD (IN EINEM TAG)**

1. Tag
 Altenmarkt » Altenmarkt

 136 km  4.500 hm

Checkpoints: Sattelbauer, Hochgründeck, Rossbrand, Mandlberggut, Forstau, Oberhütte, Johanneswasserfall

GOLD

 **SILBER (IN ZWEI TAGEN)**

1. Tag
 Altenmarkt » Mandling

 76 km  2.750 hm

Checkpoints: Sattelbauer, Hochgründeck, Rossbrand, Mandlberggut

2. Tag
 Mandling » Altenmarkt

 60 km  1.750 hm

Forstau, Oberhütte, Johanneswasserfall

SILBER

 **BRONZE (IN DREI TAGEN)**

1. Tag
 Altenmarkt » Altenmarkt

 50 km  1.750 hm

Checkpoints: Sattelbauer, Hochgründeck

2. Tag
 Altenmarkt » Mandling

 26 km  1.000 hm

Checkpoints: Rossbrand, Mandlberggut

3. Tag
 Mandling » Altenmarkt

 60 km  1.750 hm

Checkpoints: Forstau, Oberhütte, Johanneswasserfall

BRONZE

Altenmarkt-Zauchensee ist mit seiner zentralen Lage Ihr **idealer Startpunkt** für die **1-, 2- oder 3-Tagestour**. Streckenänderungen vorbehalten.



PARTNER

GASTGEBER

- ▶ Hotel Schartner ****
- ▶ Kesselgrubs Ferienwelt****
- ▶ Aparthotel Kristall***
- ▶ Hotel Rosner ***
- ▶ GemeinsamZeit Chalet & Apartment

AUSGABESTELLEN

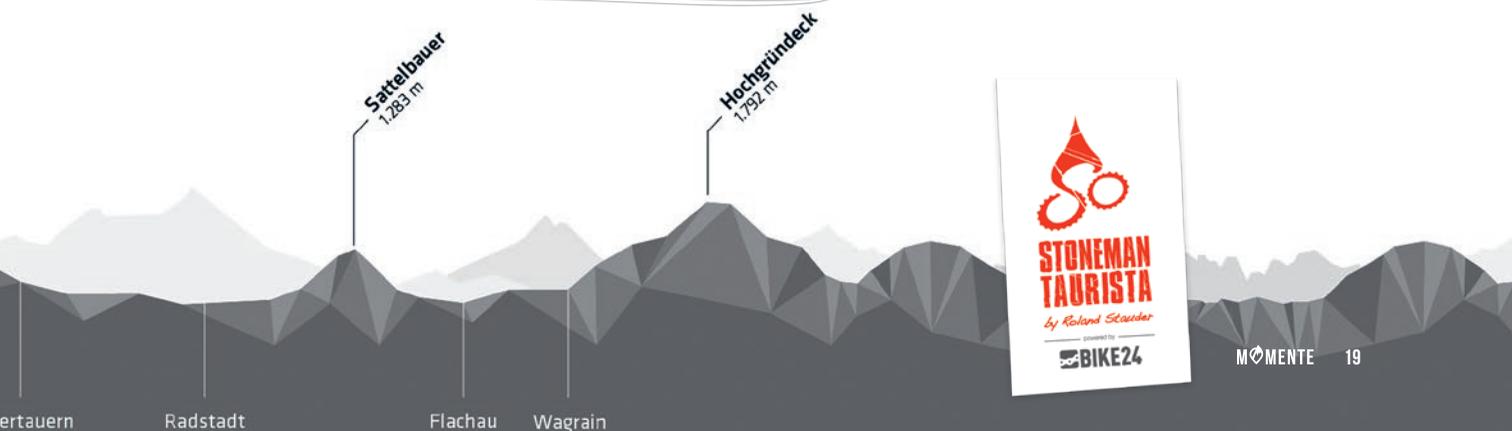
- ▶ Haus Kienreich
- ▶ Landhaus Huber
- ▶ Geschäft SportArt
- ▶ Kesselgrubs Ferienwelt****

EN

STONEMAN TAURISTA

Alpine summits as far as your eyes can see, a real pass to conquer, an amazing waterfall. The Stoneman Taurista is an exceptional, first-class mountain bike tour.

▶ stoneman-taurista.com





GOLFLAND SALZBURG

Das SalzburgerLand zählt zu den landschaftlich **schönsten Golf-Regionen** Österreichs. **Mittendrin** liegt Altenmarkt-Zauchensee.

Innerhalb einer Fahrzeit von **fünf Minuten bis zu 1,5 Stunden** erreichen Sie **15** der attraktivsten **Golfplätze** Österreichs. Ganz in der Nähe von Altenmarkt-Zauchensee liegt die **27-Loch-Golfanlage Radstadt**. Mit der weltweit einzigartigen Golf-Gondel-Bahn, dem **„Birdie-Jet“**, schweben Sie vom 11. Green zum 12. Abschlag.

► radstadtgolf.at

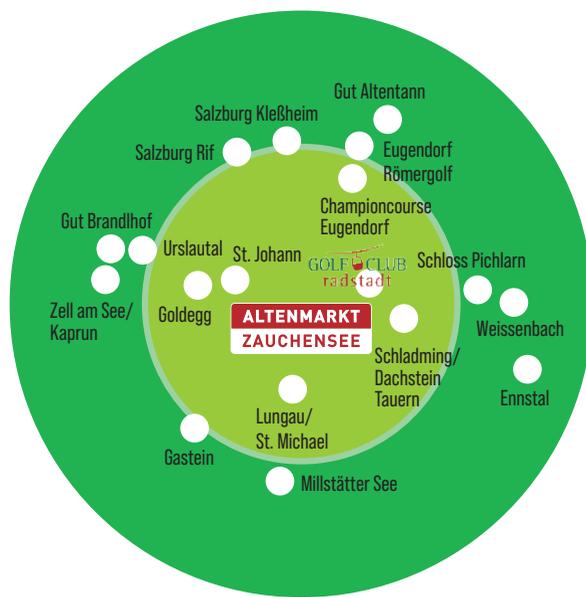


PARTNER GOLFCLUB RADSTADT

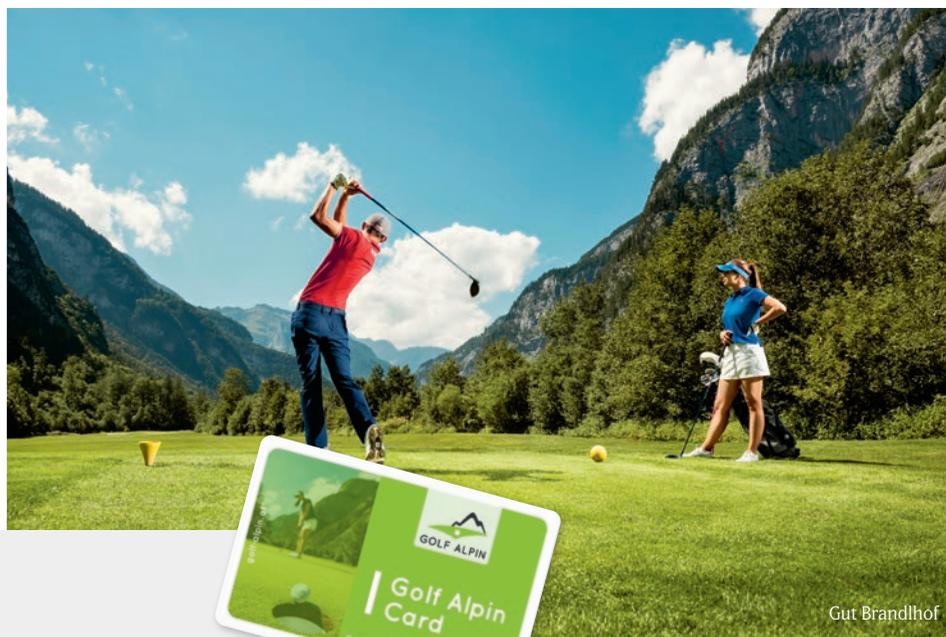
- Wohlfühlhotel Alpenhof****S,
Zauchensee: ermäßigtes Greenfee
für die Golfanlage Radstadt



Birdie-Jet,
Golfplatz Radstadt



Golfplatz, Radstadt



Gut Brandthof

TIPP



GOLF ALPIN CARD

Diese Karte eröffnet Ihnen die Wahl zwischen über **40 Golfanlagen in Tirol** und dem **Salzburger-Land**. Entdecken Sie die Vielseitigkeit der verschiedenen Golfanlagen und Urlaubsmöglichkeiten auf Ihrer persönlichen Abenteuerreise in Sachen Golf! Die Karte kann gleichzeitig von zwei Personen genutzt werden und ist im Golfclub Radstadt erhältlich.

► golf-alpin.at



EN

GOLFING COUNTRY: SALZBURGERLAND

The province of Salzburg is one of the most scenic golf regions in Austria. Altenmarkt-Zauchensee is at the heart of it.



MAI – JUNI
BLÜTE.ZEIT

IN DI BERG

Altenmarkt-Zauchensee blüht auf!
Lassen Sie sich vom **Frühlingserwach-**
chen in di Berg inspirieren und feiern
Sie bei uns diese Zeit mit nachhaltigen
Kulinarik- und Shopping-Erlebnissen.
Erleben Sie eine gute Zeit mit vielen
Wohlfühl-Momenten.

EN

FULL.BLOOM IN THE MOUNTAINS

Altenmarkt-Zauchensee comes into full bloom! Immerse yourself in spring in the mountains. Celebrate this season with us: treat yourself to special culinary delights, connoisseur and shopping experiences. Have a good time with lots of feel good moments!





BLÜTE.MOMENTE



ZEITREISE WOHLBEFINDEN

gestern, heute, morgen

Starten Sie bei uns in die warme Jahreszeit, wenn die Natur in den Bergen erwacht. Lassen Sie in den Blüte.Momenten **Körper, Geist** und **Seele** aufblühen. Tauchen Sie ein in die Zeitreise von **Wohlgefühl, Achtsamkeit** und **Balance**. Wohlbefinden in allen Facetten zeichnen die Blüte.Momente aus.



Pfarrkirche

Dechantshofenne

Heimatmuseum

Marktplatz

Gestern

Wohlfühl-
Momente

HEIMATMUSEUM: ALTES WOHLFÜHL-WISSEN

Das Heimatmuseum widmet sich dem traditionellen europäischen Heilwissen. Dabei geht es um die **Wohlfühl-Momente aus der Vergangenheit**, z.B. Pflanzenheilkunde oder die Behandlungen für „Leib und Seele“.

Körper, Geist
und Seele

Heute

MARKTPLATZ: NATÜRLICHES MARKTGESCHEHEN



Ernährung, Bewegung, Erholung, Bewusstsein – diese vier Werte machen das Wohlbefinden von heute aus. Der Mensch hat immer mehr den **Wunsch nach natürlichen** und reinen **Produkten**. Erfahren Sie auf dem **Wohlfühl.Markt** mehr über die vier Zutaten des **guten Lebens** mit zahlreichen Wohlfühl-Produkten und -Gerichten.

Heute

Wohlfühl,
Achtsamkeit
und Balance

PFARRKIRCHE: HERZENS.REISE

Gehen Sie auf eine Herzens.Reise, die Sie besonders berührt. Schreiben Sie während der Momente-Wochenenden rund ums Jahr Ihre **Herzens.Zeilen** in ein großes **Dankesbuch**. Bei den **Herzens.Licht-Veranstaltungen** – immer montags zum Ausklang der Momente – wird der Kirchenraum in warmes Licht getaucht, und im Hintergrund spielt beeindruckende Musik. Kommen Sie zur Ruhe, finden Sie zu sich, und **tanken Sie auf**. Es gibt auch die Möglichkeit, sich **segnen** oder für Ihr Anliegen beten zu lassen, ein **Gespräch mit einem Priester** zu führen u.v.m.

Morgen



DECHANTSHOFTENNE: TRENDS UND TECHS

Zukunftsorientierte **Wohlfühl-Trends** verbunden mit **neuen Technologien** spielen in der dazu konträren historischen Tenne die Hauptrolle. Es geht darum, wie Sie in der Zukunft jeden Tag mit mehr Wohlbefinden durchs Leben gehen können. Themen wie „Wellbeing@home“ oder „Die ausgeschlafene Gesellschaft“ werden beleuchtet.

Wohlfühl-
Trends

EN

BLOOMING.MOMENTS – JOURNEY THROUGH TIME: WELL-BEING

Experience the unique combination of shopping and fine delicacies on a shopping evening in the village centre. Let yourself be inspired by the tastefully decorated shop windows. The Marktstraße is transformed into a spring gallery, placing regional and sustainable products in the limelight.



BLÜTE.GALERIE

SLOWSHOPPING & ALPINE KÜCHE



Erleben Sie beim **Einkaufs.Abund** im Ortszentrum – dem Höhepunkt der Blüte.Galerie – die einzigartige Komposition aus **nachhaltigem Shopping** und **regionaler Kulinarik**. In der Marktstraße, die sich in eine frühlingshafte Galerie verwandelt, stehen regionale und nachhaltige Produkte im Rampenlicht, Schaufenster werden zu **PopUp.Ateliers** unterschiedlicher KünstlerInnen.



SlowShopping.Abund

PopUp.Atelier

Alpiner.Brunch



Künstler



POPUP.ATELIER (MO – FR)

Schon eine Woche vorher können Sie **jungen KünstlerInnen** über die Schulter schauen, wenn sie in den Schaufenstern der Geschäfte live Büsten frühlingshaft bunt gestalten.

SLOWSHOPPING.ABEND (FR)

Am **Einkaufs.Abend** bewundern Sie die fertigen Werkstücke und gustieren entlang der Galerie bei **Winzern** aus verschiedenen österreichischen Weinanbaugebieten ihre mit viel Leidenschaft und Achtsamkeit produzierten **Bio-Schaumweine**. Die heimischen Wirte begeistern mit Alpiner Küche to go. Brass Bands nutzen die gesamte Marktstraße als Bühne und schaffen **musikalische Momente** unter freiem Himmel.



Nachhaltige Produkte



Bio-Schaumweine



Alpine Küche to go



Brass-Klänge

ALPINER.BRUNCH (SA)

Starten Sie gesund und guat mit lieben Freunden in den Tag. Die Cafés (Freiraum, Habersatter, Haidl, Post) und Heli's Spezialitäten laden Sie nach dem SlowShopping. Abend zum **exklusiven Brunch mit regionalen Köstlichkeiten** ein. Anschließend freuen Sie sich auf einen gemeinsamen **Einkaufsbummel** durch die Marktstraße.



Cafés

EN

BLOOMING.GALLERY – SLOWSHOPPING & ALPINE CUISINE

Discover the unique combination of sustainable shopping and regional cuisine at the Shopping.Evening in the town centre - the highlight of the Blooming.Gallery. In the Marktstraße, which is transformed into a spring-like gallery, regional and sustainable products are in the lime-light. Shop windows become pop-up studios for different artists.

MOMENTE
BEWUSST
ERLEBEN
Living Real Moments

GREEN SHOPPER

Altenmarkt-Zauchensee wird
der erste Plastik-Taschen-
freie Ort in den Alpen!





BLÜTE.EINKEHR



Das SalzburgerLand und Altenmarkt-Zauchensee mittendrin gilt als der **„Feinkostladen“ Europas**. Entdecken Sie im Frühling das **köstlich Kulinarische**, denn die heimischen Wirte verstehen sich darauf, die **regionalen Zutaten** zu wunderbaren Schmankerln zu verarbeiten.

GENUSS.GESCHICHTE

Eine **Entdeckungsreise** für alle Sinne! Besuchen Sie mit dem **Guide** Dipl.-Ing. Kurt Eichinger verschiedene **Feinschmecker-Lokale** und **spannende Schauplätze**, und genießen Sie dort ein **4-Gang-Menü**. Zwischendurch erzählen Ihnen die Gastgeber spannende **Geschichten** aus ihrem Leben und über die **Philosophie** ihrer regionalen Produkte.

► **dienstags**

GENUSS.BERGE

In den Bergen geführt mit dem eBike unterwegs sein und in **drei Berggasthöfe von Altenmarkts drei Hausbergen** (Schlatter-, Schwemm- und Ameisenberg) einkehren – das ist die Genuss.Berge-Tour. Die Wirte der Gasthöfe verwöhnen Sie, von der Vorspeise übers Hauptgericht bis zum Dessert und geben Ihnen Einblicke in die **Philosophie der Alpenen Küche**. Abschließend haben Sie die Möglichkeit, auf eine gemeinsame Verkostung von fünf österreichischen Top-Weinen in Heli's Heurigen.

► **mittwochs**



EN

BLOOMING.DELICACIES

The province of Salzburg with Altenmarkt-Zauchensee at the heart of it is the "fine delicatessen" of Europe. Discover the tantalising delicacies in Spring, as the local hosts certainly know how to create delicious specialities from regional ingredients.



PARTNER

GENUSS.GESCHICHTE

- Heli's Heuriger
- Il Vinaio Weinboutique
- Scheffer's Genuss Atelier
- Tischlerei Eckart

GENUSS.BERGE

- Berggasthof Bliembauer
- Jausenstation Habersatt oder Reitlehenalm
- Wia z'haus Winterbauer

KULINARISCHE RITTE

- Zauchtaler Hof

KULINARISCHE WANDERRITTE

Diese bietet Robert Herzgsell vom Reiterhof „Zauchtaler Hof“ an. Die Ausritte – nur für **„sattelfeste“ Reiter** – dauern vier, fünf Stunden oder einen ganzen Tag. Ziel der kulinarischen Einkehr sind der Berggasthof **Winterbauer**, die **Moosalm** oder die **Felser- und Garnhohütte**. Freuen Sie sich auf regionale Gerichte wie Kaiserschmarrn oder Kaspressknödelsuppe.

► **3 x pro Woche**



BLÜTE.KULTUR

Erlebnisreiche Momente bietet Ihnen das **Kulturleben** in Stadt und Land Salzburg. Es steht zwischen **Brauchtum** und **Moderne**, gepaart mit Ursprung, Werten und Echtheit, und ist Ausdruck der Lebensfreude, die hier mit viel Leidenschaft und Liebe gepflegt wird. Wir laden Sie ein, daran teilzunehmen!



PFINGST-FESTSPIELE

Herbert von Karajan gründete 1973 die Salzburger Pfingstfestspiele, die alljährlich für **kulturelle Opern- und Konzert-Höhepunkte** sorgen. Erleben Sie in der Stadt Salzburg das Festival im Frühsommer als brillante Ergänzung zu den Sommerfestspielen.

- ▶ **Freitag bis Pfingstmontag**
salzburgerfestspiele.at

PAUL HOFHAIMER TAGE

Altenmarkt-Zauchensees Nachbarort Radstadt präsentiert sich seit über 30 Jahren mit einem **5-tägigen Musik-Festival**, den Paul Hofhaimer Tagen. Sie finden zu Ehren des bedeutendsten Komponisten und Organisten seiner Zeit, der hier zuhause war, statt. Unter dem Motto „**Alte Musik & Neue Töne**“ bieten die Paul Hofhaimer Tage einzigartige Konzertdarbietungen an **besonderen Orten**.

- ▶ daszentrum.at



open air-Kino im
Gemeindepark, Altenmarkt

LICHT.SPIELE

Eine besondere Stimmung genießen Sie an lauen Sommerabenden bei einem **open air-Kinoabend** im Gemeindepark. Die Veranstaltung verwöhnt Sie mit einem **abwechslungsreichen Programm** und einem **Picknickkorb**, gefüllt mit italienischen oder alpinen Spezialitäten. Ein „**Flying Butler**“ serviert Ihnen die Getränke. Sie erleben **romantische Momente** im Kerzenschein auf Picknickdecken, in bequemen Liegestühlen oder auf Gartenganituren.

► freitags

EN

CULTURE'S.BLOOMING

Great cultural moments are on offer in the city and province of Salzburg. Combining tradition with the modern age coupled with values and authenticity and is an expression of joie de vivre, which is cultivated with passion and love. Come and join in!



FAMILIEN.ZEIT

IN DI BERG



Wenn sich die Almwiese in einen großen Spielplatz verwandelt, eine **Wanderung zur Entdeckungsreise** wird, **Tierliebhaber, Wasserratten** und **Abenteurer** ihre besonderen **Urlaubs-Momente** erleben, ist das Familien-Glück zum Greifen nah. Alles für die glückliche Familie bieten **Happy.Family** und **Family.Packages**.

EN

FAMILY.TIME IN THE MOUNTAINS

When the Alpine pastures turn into a large playground, a hike becomes a journey of discovery, animal lovers, water voles and adventurers experience their special moments on holiday, then family happiness is really close. Everything for families is on offer with Happy.Family and Family.Packages.

HAPPY.FAMILY

GLÜCKLICHE URLAUBS- MOMENTE SELBST GESTALTEN

Altenmarkt-Zauchensee begeistert die **ganze Familie**. Denn hier werden die Urlaubswünsche von **Eltern** und **Kindern** perfekt erfüllt. **Familiengerechte Unterkünfte** und spezielle **Programme** garantieren einen „happy“ Urlaub gemeinsam mit der Familie.



FÜR WANDERFREUNDE



ERLEBNIS.BERGE

ERLEBNISBERG GAMSKOGEL, ZAUCHENSEE

Direkt bei der **Gamskogelhütte** erwartet Sie der Abenteuerspielplatz „**Meistercup der Alpentiere**“. Hier treffen Sie die Alpentiere, die spielen, trainieren und sporteln. Sie sind alle Supersportler in ihrer Disziplin. Wenn sich die Kinder am Abenteuerspielplatz mit Murmeltier, Fuchs, Hase und Co ausgetobt haben, gibt es in der Gamskogelhütte Kraftstoff für Supersportler. Für die kleinsten Gäste steht direkt neben der **Sonnenterrasse** ein Bereich mit Wasserspiel-Elementen und Sandkiste zur Verfügung.

► zauchensee.at

WAGRANIS GRAFENBERG, WAGRAN

Kindern und Jugendlichen eröffnen sich am Grafenberg **30 Abenteuer-Stationen** mit Wasserspaß rund um den Grafenbergsee, sportlichem Geschick an der Boulderwand und im Seilgarten. Sie begeben sich auf eine Abenteuerreise, begreifen und spüren die Bergwelt, Tiere und Pflanzen der österreichischen Alpen **mit allen Sinnen**.

► snow-space.com

GEISTERBERG, ST. JOHANN

Hier heißt es „Willkommen im Reich der lustigen Geister“. Über 40 große und kleine **Spiel-Stationen** entlang der meist **kinderwagentauglichen** Wanderwege machen den Geisterberg zu einem der beliebtesten Ausflugsziele in der Region. Highlights sind das **Geisterbergschloss**, das **Geisterdorf**, Wasserspiele, Klettertürme, Schaukeln und zahlreiche Rutschen.

► snow-space.com



ERLEBNIS.WEGE

ALLES ALM, RADSTADT

Die Themen-Stationen dieses **Rundwanderweges** erzählen Wissenswertes und Kurioses über das **Leben auf der Alm**. So können die Kids im Murrelbau die Murmeltierfamilie besuchen, auf der Kuhfleckensprungmeile ihre Geschicklichkeit beweisen und die Riesenkuh beim Almwasserspielplatz erkunden. Von hier können Sie auch einen Abstecher zum **Johanneswasserfall** machen.

► allesalm.at

BÄRTL'S FAMILIENWANDERWEG, FILZMOOS

Auf diesem abwechslungsreichen, **ebenen Weg** wandern Sie entlang dichter Wälder, über saftige Wiesen. Verschiedene Stationen laden die Kinder unterwegs **zum Spielen und Toben** ein.

► filzmoos.at

FLORI'S ERLEBNISPFAD, FLACHAU



Auf dem kinderwagentauglichen Rundweg erwarten die Kids neben den Rätseltafeln auch jede Menge **Spiel- und Spaß-Stationen**. Floris Rätsel lösen sie mit einem lustigen **Rätselheft**, und alle Rätselkönige, die die richtige Lösung herausgefunden haben, bekommen eine kleine **Überraschung**.

► flachau.com

TIPP



SPIELEND WANDERN-BÜCHLEIN

In der Spielesammlung „Spielend wandern“ finden Sie viele Outdoor-Spiele, Spielideen und Inspiration für das Spielen draußen, in und mit der Natur. Die Sammlung gibt's bei der Information.

► wanderdoerfer.at/outdoor-spiele

EN

HAPPY.FAMILY

Create you own happy moments

Altenmarkt-Zauchensee will inspire the whole family. Holiday wishes of parents and children alike are catered for perfectly here. Family-friendly accommodation and a special programme of events guarantee a happy family holiday.



Alles Alm, Radstadt

FÜR TIERLIEBHABER

FÜHRUNGEN

HOF.LEBEN

Altenmarkter **Bauernfamilien** laden die ganze Familie auf ihren Hof ein, um einen Einblick in das **traditionsreiche Hofgeschehen** zu geben. Tauchen Sie ein in dieses von der Natur geprägte Leben, schauen Sie den Bauern über die Schulter und freuen sich über grasendes Vieh, gackernde Hühner und entzückende Schmusekatzen.

► [donnerstags](#)

ALPAKA.ERLEBNIS

Alpakas sind **gesellige** und **sanftmütige Tiere** und inzwischen auch bei uns auf vielen Höfen zuhause. Ihre Nähe wirkt sehr beruhigend auf den Menschen. Und überhaupt löst das Alpaka mit seinem Wuschelkopf und seiner **sympathischen Art** große Faszination aus. Mit Gerhards Alpakas spazieren Sie gemeinsam gemütlich über Wald- und Wiesenwege.

► [dienstags](#)

TIPPS



GUT AIDERBICHL

Der Gnadenhof in Henndorf (90 km) bei Salzburg ist ein Paradies für Tierfans und seine mehr als **1.000 geretteten Bewohner**.

► [gut-aiderbichl.com](#)

ZOO SALZBURG

Der Zoo Hellbrunn (65 km) begeistert mit seiner **artenreichen Tierwelt** kleine und große Besucher.

► [salzburg-zoo.at](#)



ERLEBNISWEG, -PARK

KITIWAPF, EBEN

Entlang des **Kinder- und Tierwanderpfades** heißt es gut aufpassen, denn am Wegesrand warten die **Bewohner des Waldes** schon gespannt auf alle kleinen Entdecker und großen Abenteurer.

► [eben.at](#)

WILDPARK, UNTERTAUERN

Der weitläufige Park beherbergt über **40 Wildtiere** im freien Gehege. Angeschlossen an den Wildpark ist ein **Familien-Abenteuerland**.

► [freizeitpark-untertauern.com](#)

TIPP



Unternehmen Sie die geführte eBike Familien-Tour „**Draht.Esel**“ zum Wildpark mit **Guide** Gerhard Hafner.

► [donnerstags](#)



REITEN

REITERHOF ZAUCHTALER HOF

Das Reitangebot des Zauchtaler Hofes reicht vom **Ponyreiten** über Reitstunden in **Dressur** und **Springen** bis hin zu ganz- und **mehrtägigen Trekking-** oder **kulinarischen Wanderritten**.

► [zauchtalerhof.at](https://www.zauchtalerhof.at)

GUT RÖMERHOF

Auch das Gut Römerhof bietet Dressur- und Springkurse mit geprüftem Ausbildungspersonal für Einsteiger und Fortgeschrittene an. Hinzu kommen **Ponyführen** und **Einsteigerrunterricht** bis zum **fortgeschrittenen Training** für die höheren Klassen. Außerdem können Sie hier Ihr **Pferd einstellen**.

► [reiturlaub.tv](https://www.reiturlaub.tv)

WANDERREITEN

Beim sportlichen **Galopp im Tal** oder beim Wanderreiten auf den höher gelegenen, aussichtsreichen **Gebirgsrouten** (842 bis 1.800 m) erleben Pferdeliebhaber die Schönheit des Wanderreitens mit allen Sinnen.



TIPPS



DACHSTEIN TAUERNRITT

Mit **fünf** unterschiedlichen Wanderritten können Sie den Dachstein Tauernritt in Altmarch-Zauchensee erleben.

PFERDESPORTTAGE

Alljährlich lädt Familie Dürager vom Gut Römerhof zum Teilbewerb des **Salzburger Haflinger- und Norikercups** sowie zum **Ennstalcup** für Nachwuchsreiter ein. Schauen Sie zu, wenn Einzelreiter und Gruppen ihr Können bei diesen Dressur- und Springreitturnieren beweisen.

► [reiturlaub.tv](https://www.reiturlaub.tv)





FÜR WASSERRATTEN

SEEN VOR ORT

Was gibt es Schöneres, als sich nach einer Wanderung oder Radtour in einem **klaren, sauberen Badesee** zu erfrischen. **Fünf Seen** in der näheren Umgebung laden zum Schwimmen ein.

SEEN IN KÄRNTEN UND IM SALZKAMMERGUT

Bemerkenswert ist die **Vielfalt** der Seen in Kärnten und im Salzkammergut. Nur etwa **eine Autostunde** entfernt liegt das Kärntner Seen-Juwel **Millstätter See**. Im Salzkammergut genießen Sie das Element Wasser in über **60 Seen**.





Erlebnis-Therme Amadé, Altenmarkt

ERLEBNIS-THERME AMADÉ

Entspannen in den Solebecken, kräftig schwitzen in den Themensaunen oder doch lieber über die wilden Rutschen jagen – egal, die Erlebnis-Therme Amadé begeistert die ganze Familie an **365 Tagen** im Jahr.

BADE-LANDSCHAFT

Alleine in der Badewelt gibt es **sieben Becken**, die zwischen 26 und 35 Grad temperiert sind. Weiters stehen ein



Wellen- und Kinderbecken, Sportbecken mit 3 m-Sprungturm und eine **Wasserkletterwand** zur Verfügung.

SPEKTAKULÄRE RUTSCHEN

Einzigartige Kicks erleben Sie auf den Rutschenpartien. Die **50 m lange Tunnelrutsche** „Black Mamba“ ist als mittelschwer eingestuft und lädt zu einer Reise ins Dunkle ein. Zu langweilig? Dann legen wir Ihnen die **Loopingrutsche** „Anaconda“ mit Raketenstart und acht Metern freiem Fall ans Herz oder die **Trichter-rutsche** „Python“, die mit ihren 100 Rutschen-Metern alle begeistert.

THEMEN-SAUNEN

Die Panorama-Alpsauna ist eine der **fünf Themensaunen**, in denen über den Tag verteilt, zahlreiche geführte Aufgüsse angeboten werden. Gletschereisaufguss, Vitaminbombe und Honigaufguss lassen das Saunageher-Herz höher schlagen. Außerdem können Sie

in der **Zirben-, Salz-, Amethyst- und Bergkristallsauna**, in der **Dampfgrotte** – jetzt mit Sole-Vernebelung - und im **türkischen Dampfbad** entspannen.

TIPPS



KULINARIK

Familie Hafner verwöhnt Sie in der Therme mit regionalen und internationalen Köstlichkeiten.

MASSAGEN

Tauchen Sie ein in eine Welt der Entspannung mit den vielfältigen Massagen und dem Wellness-Experten Kadir Gezer.



► thermeamadé.at

FÜR ABENTEURER

ZU LAND

WALD-HOCHSEILPARK

Herausforderungen, Mut und Geschicklichkeit, lustige Aufgaben und ungewöhnliche Ausblicke! Der **300 m** lange Wald-Hochseilpark mit seinen **30 Stationen** und Plattformen in bis zu **15 m Höhe** führt unter Bäumen hindurch, über Stahlseile, Rutschen, Seilbrücken und Holzstege. Dabei überquert er den wildromantischen **Zauchbach** mehrmals spektakulär.

► hochseilpark.at

KLETTERZENTRUM „SEEWAND“

Der relativ **einfache, landschaftlich schöne Klettersteig** (Höhenunterschied 90 m) bietet Kletterfans den Einstieg in die faszinierende Welt der Felsen und wunderschöne Blicke auf den **Zauchensee**. Sein **Schwierigkeitsgrad von A-B/C** ermöglicht auch **Kindern ab 10 Jahren** in Begleitung eines Erwachsenen bzw. Bergführers das Klettern.

SOMMER-RODELBAHNEN, FLACHAU, RAMSAU

Nervenkitzel und Spaß erlebt die ganze Familie auf dem einzigartigen **Lucky Flitzer** im Freizeitpark Flachau. Fünf Kreisel und **zwei Jumps** sorgen für eine **1.100 m** lange erlebnisreiche Rodelabfahrt entlang der Familien-skipiste. Mit dem **allwetterfesten Rittisberg Coaster** in der Ramsau am Dachstein können Sie **1.300 m** den Berg hinuntersausen.

► lucky-flitzer.at, rittisberg.at

SOCCER-GOLF, WAGRAIN

Im Soccerpark kommen beim Soccer-golf sowohl (**Mini-)**Golf- als auch **Fußball-Fans** voll auf ihre Kosten. Auf der Soccer-golf-Spielfläche und einem **18-Loch-Parcours** wird nämlich mit dem Fußball gespielt.

► soccerpark-wagrain.at

MOUNTAINCART, FLACHAU

Mit dem **Funsport-Gerät** geht es zunächst rauf auf den Berg – entweder mit dem Shuttle oder zu Fuß. Nach einer gemütlichen Einkehr und kurzen Einführung fahren Sie mit dem Mountaincart ins Tal auf der **Straße** und durch den **Wald**.





ZU WASSER

CANYONING

Beim Canyoning erwarten Sie **Sprünge** von 3 bis 8 m ins Wasser. Außerdem durchschwimmen Sie einige kleine Wasserstellen. Zudem gibt es **Schwimm- und Kletterpassagen**, natürliche **Rutschen** und **Tauchmöglichkeiten**.

RIVERBUG

Selbst wenn Sie mal kentern, ist das Aus- und Einsteigen auch im Wildwasser ein Kinderspiel. Der „Antrieb“ sind **Flossen an Händen und Füßen**, Sie sind also immer in Kontakt mit dem Wasser.

RIVER TUBING

Beim Tubing floaten Sie den Fluss hinunter und lassen sich von der Strömung treiben. Das ist Adrenalin pur, denn im **Tube-Reifen** werden Sie zum Spielball der Wellen, drehen sich im Kreis und lassen sich einfach mitreißen.

RAFTING

Von ruhigen Abschnitten bis hin zu echten Stromschnellen ist alles dabei, was das Rafting-Herz begehrt. Stellen Sie sich der **Herausforderung im Team**, denn alle müssen zusammenarbeiten, damit das Boot in die richtige Richtung fährt - und genießen Sie dabei das Erlebnis Natur.



PARTNER ABENTEUER

- ▶ ACS Alpin Center, Flachau
[acs-alpincenter.com](https://www.acs-alpincenter.com)
- ▶ Almlust Flachau
[almlust.com](https://www.almlust.com)
- ▶ FlyTandem, Bergheim
[flytandem.at](https://www.flytandem.at)
- ▶ Fun & Pro Pichler, Flachau
[fun-pro.com](https://www.fun-pro.com)
- ▶ Hermann Maier Adventures, Flachau
[hermann-maier-adventures.at](https://www.hermann-maier-adventures.at)
- ▶ OCT-Outdoor Consulting Team, Abtenau
[o-c-t.com](https://www.o-c-t.com)
- ▶ Sport am Jet, Flachau
[sportamjet.at](https://www.sportamjet.at)





Flugvorführung, Landesfalkenhof Burg Hohenwerfen



SLC

FÜR ENTDECKER



DIE SALZBURGERLAND CARD

Die Karte ist bei Ihren Ausflügen mit der ganzen Familie Ihr Eintrittsticket zu rund **180 Attraktionen** im gesamten Bundesland! Die all-inclusive-Card für **6 und 12 Tage** macht sich bereits nach wenigen Tagen bezahlt. Wahlweise können Sie sich mit der inkludierten **24-Stunden-Salzburg-Card** die **Mozartstadt** und ihre Sehenswürdigkeiten anschauen oder eine freie Fahrt auf der **Großglockner-Hochalpenstraße** einlösen.

GRATIS-EINTRITT

In der SalzburgerLand Card sind folgende Ausflugsziele inkludiert: **Seen/Bäder, Burgen/Schlösser, Museen/Ausstellungen, Schaubergwerke, Naturerlebnisse, Bergbahnen, Panoramastraßen, Bahnen/Busse, Sport-/Spaanlagen, Wild-/Erlebnisparks**, Attraktionen **Stadt Salzburg**

FAMILIENBONUS

Ab dem **dritten Kind** einer Familie zwischen 4 und 16 Jahren ist die SalzburgerLand Card **kostenfrei**.

HIGHLIGHTS FÜR FAMILIEN:

- ▶ Abenteuer-Spielplatz „Meistercup der Alpentiere“, Zauchensee
- ▶ Erlebnis-Therme Amadé, Altenmarkt
- ▶ Erlebnisbadesee, Eben
- ▶ Erlebnisburg Hohenwerfen, Werfen
- ▶ Freilichtmuseum, Salzburg
- ▶ Geisterberg, St. Johann
- ▶ Haus der Natur, Salzburg
- ▶ Liechtensteinklamm, St. Johann
- ▶ Nationalparkzentrum, Hohe Tauern
- ▶ Stadt Salzburg
- ▶ Wagrain's Grafenberg, Wagrain
- ▶ Zoo Hellbrunn, Salzburg



▶ salzburgerlandcard.com

180 ATTRAKTIONEN IM SALZBURGERLAND

Online Shop
SalzburgerLand Card



TIPP



SALZBURG CITY CARD

Die **all-inclusive** Salzburg Card ermöglicht grenzenloses Sightseeing in der Stadt Salzburg: Gratis-Eintritte in alle **Sehenswürdigkeiten** und **Museen**, kostenfreie Nutzung der Verkehrsmittel und zahlreiche Ermäßigungen in der **Stadt Salzburg**.

Online Shop Salzburg
City Card



SALZBURG
Die Bühne der Welt

► salzburg.info

FÜR FESTE.FANS



vielen Höhepunkten, wie einen Wettbewerb als Überraschungsspiel, bei dem es tolle Preise zu gewinnen gibt. **Live-Musiker** sorgen für die musikalische Unterhaltung und die Wirte für „**Funny Fingerfood**“.

SCHATZ.SUCHEN

Altenmarkt-Zauchensee möchte das „**Land der Schatz.Suchen**“ werden. So gibt es eine Reihe von Schatz.Suchen – und zwar für jedermann, für Kinder und Erwachsene! Schätze finden Sie im Ort, in der Natur und an Stellen, wo kaum jemand einen Schatz erwartet. Individuell oder mit Anleitung – alles ist möglich!

HAPPY.SHOPPING

Happy.Shopping heißt in Altenmarkt: zwei Mal im Sommer **Einkaufserleb-**

nisse mit der ganzen Familie erleben. Freuen Sie sich auf **Top-Angebote** der Geschäfte und ein **großes Kinderprogramm** mit

FÜR HAPPY.KIDS

KIDS.ONLY

Während die Kinder auf eine spielerische Entdeckungsreise gehen, können ihre **Eltern** die **Zweisamkeit** genießen. In **drei Themengruppen** (Natur, Sport, Kreativ) und betreut von Pädagogen spielen die Kinder (6 – 13 Jahre). Als Erinnerung gibt es ein Happy.Kids-Diplom.

Die „Sommerbegleitung mit Urlaubsfeeling“ und **pädagogischer Betreuung** richtet sich an Familien, die sich für ihre Kinder selbstbestimmte Urlaubstage wünschen. D.h. die Kinder



gestalten das Programm nach ihren Wünschen, Talenten und Hobbies mit. So erleben sie mit viel Fantasie und Entdeckergeist in **Kleingruppen** ihre Abenteuer. In dieser gemeinsamen intensiven Zeit entstehen schöne Erinnerungen. Und **Freundschaften** werden geknüpft.



► **montags bis freitags**
suasponte.at

HAPPY.LIVING

ALPINE GASTGEBER: B & B

Bei den gemütlichen, qualitätsgeprüften und mit **Edelweißen** ausgezeichneten Unterkünften stehen eine hervorragende **Gastfreundschaft** und herzliche, **familiäre Atmosphäre** im Vordergrund.

APPARTEMENTS

Für **Individual-Urlauber** stehen in Altenmarkt-Zauchensee über **160** top-ausgestattete und komfortable Ferienwohnungen und Appartements zur Verfügung – von der einfachen Variante bis zu 4*-Appartements.

CAMPING

Zwei Campingplätze und ein Stellplatz liegen in einer reizvollen Bergkulisse und sind ideal für Familien mit Kindern, die auf hohe **Camping-qualität** Wert legen.



PARTNER ZERTIFIZIERTE GASTGEBER

Alpine Gastgeber

mit 

- ▶ Eva Passrucker
- ▶ Ferienwohnung4you
- ▶ Markus Haus Lanner
- ▶ Mitterwallner Alte Römerstraße
- ▶ Rosi Haus Seidl

mit 

- ▶ Thompson Strims

Camping

- ▶ Campingplatz Passrucker****
- ▶ Campingplatz Glonerbauer
- ▶ Wohnmobil Stellplatz Kellergut



FAMILY PACKAGES

UNTERKUNFT INKLUSIVE PROGRAMM

MAGIC MOUNTAINS

Magic Mountains Zauchensee bietet Familien mit großen und kleinen Kindern einen **fantasievollen Wohlfühl- und Aktivurlaub**. Ein Clubdorf auf 1.340 m Höhe mit modernen und familiengeführten 3*, 4* und 4*^{SS} Hotels in außergewöhnlicher Berg- und Seenlandschaft wartet darauf entdeckt zu werden. Alles geht hier **ohne Auto**, da Sie alle Sport- und Entspannungsangebote bequem zu Fuß erreichen.

MAGIC ANIMATION

Die professionelle Betreuung in **vier Altersgruppen** sorgt bei den Minis, Kids, Teens und Youth täglich bis zu zehn Stunden für magische Urlaubsmomente.





MAGIC SPORTS

Wandern, Beachvolleyball, Radeln, E-Biken, Fitness, Bogenschießen – bei Magic Mountains ist **fast alles möglich**. Probieren Sie in Ihrem Aktivurlaub neue Sportarten oder üben Sie die gewohnten vor wunderschöner Kulisse aus. Machen Sie bei den geführten Wandertouren mit oder genießen Sie einfach die Ruhe beim morgendlichen Joggen um den Zauchensee.



MAGIC EVENING

Egal ob die Kleinen bei der Kinderdisco mit ihren Freunden ins „Nachtleben“ von Zauchensee eintauchen, oder Sie mit der ganzen Familie bei einer **Fackelwanderung** die Bergkulisse im Mondschein betrachten – auch die **Abendunterhaltung** ist bei Magic Mountains gesichert.



PARTNER TEILNEHMENDE GASTGEBER

- ▶ Familien-Gourmethotel
Salzburger Hof ****S
- ▶ Wohlfühlhotel
Alpenhof ****S
- ▶ Familotel
Zauchenseehof ****
- ▶ Wellness- & Sporthotel
Alpenrose ****
- ▶ Hotel Sportwelt ***
- ▶ Appartements Schneider



Magic since 1999
MOUNTAINS®

▶ magicmountains.at



ERLEBNIS-BAUERNHÖFE

In Altenmarkt-Zauchensee haben sich über **30 Bauernhof-Betriebe** unter der Marke „**Erlebnis-Bauernhöfe**“ zusammengeschlossen. Acht von ihnen sind **qualitäts-zertifiziert** und Mitglied der Markenkooperation „**Urlaub am Bauernhof**“.



► bauernhof-urlaub.at



PARTNER ZERTIFIZIERTE GASTGEBER

mit 

- Bifanggut
- Ferienbauernhof Habersattgut
- Göttfriedhof
- Hacklbauer

mit 

Baby- & Kinderbauernhöfe

- Appartement Arnoldgut
- Appartements Sinnhubbauer
- Ferienbauernhof Leitengut

Reiterbauernhof

- Zauchtaler Hof



KINDER- UND FAMILIENHOTELS



THE ORIGINAL KINDERHOTELS

Die Kinderhotels Europa mit ihrem fröhlichen **Maskottchen Smiley** stehen seit über 30 Jahren für unbeschwertem Familienurlaub mit **höchster Betreuungsqualität**. Alle Mitglieder verfügen über **TÜV-geprüfte Sicherheitsstandards** und hochqualifizierte Mitarbeiter. Zudem werden sie stetig und geheim auf ihre Qualität überprüft.

FAMILIOTEL

Unter dem Motto „**Urlaub auf familisch**“ erwarten Sie in den

Familotel ganz besondere **Freizeitmöglichkeiten** und eine familienfreundliche Ausstattung. Kinderbetreuung ist selbstverständlich, genauso wie **all inclusive-Verpflegung** für die Kids.

FAMILY AUSTRIA

Freuen Sie sich mit Ihrer Familie auf ein umfangreiches Angebot bei family austria vom **Appartement** bis zum **4* Superior Hotel**. Alle Unterkunftsbetriebe legen höchsten Wert auf **natur- und umweltschonende Betriebsführung** und stellen die regionale Küche in den Mittelpunkt.

PARTNER ZERTIFIZIERTE GASTGEBER

The original Kinderhotel

- ▶ Kesselgrubs Ferienwelt



Familotel

- ▶ Zauchenseehof mit



family austria

mit

- ▶ Hotel Alpenhof ****S
- ▶ Hotel Salzburger Hof *****
- ▶ Kesselgrubs Ferienwelt ****

FAMILIEN-JUGENDHOTELS

Bestens untergebracht sind Familien in Altenmarkt-Zauchensees **komfortablen Jugendhotels** mit kinderfreundlicher Ausstattung und insgesamt rund 1.000 Betten. **Spiel- und Sportmöglichkeiten**, Platz zum Toben und **Freizeitangebote** finden Sie **direkt an den Häusern**.



PARTNER GASTGEBER

- ▶ Besenhaus
- ▶ Ennshof
- ▶ Ennstalerhof
- ▶ Schulschiheim
- ▶ Sportheim

JULI – AUGUST

KULTUR.ZEIT

IN DI BERG

Kaum eine vergleichbare Destination in Europa tritt mit einer derartigen Vielfalt an kulturellem Angebot auf wie Salzburg. **Stadt.Nah** – Sie **wohnen bei uns im Grünen** und fahren **nur 65 km** bis in die Mozartstadt Salzburg und **Berg.Nah** unter dem Motto „**Aus der Region für die Region**“.

EN

CULTURAL.TIME IN THE MOUNTAINS

There's hardly another region in Europe, which has such a cultural offering like the province of Salzburg. On the City, Stage and Mountain.Stage you will find lots of stages, where cultural events are going on and insider cultural tips.



BÜHNE STADT.NAH

Alljährlich im Sommer schaut die kulturelle Welt auf Salzburg. Wohnen Sie bei uns **im Grünen**, fahren 65 km bis nach Salzburg, wenn die **Festspiele** für Oper, Schauspiel und Konzert ihre Bühnen öffnen! Genießen Sie **kulturelle Momente** auf **höchstem Niveau!**



Jedermann Kulisse, Domplatz Salzburg

FESTSPIELE BURG GOLLING

Die Festspiele auf der **Burg Golling** (41 km) vor den Toren der Mozartstadt Salzburg gehören heute zu den renommierten Veranstaltungen, die alljährlich klingende Namen präsentiert. Rund **20 hochkarätige Konzerte** – von klassisch bis modern – sowie **Lesungen** bringen kulturelle Meisterstücke verschiedenster Epochen auf die Bühne, die bei Schönwetter im **idyllischen Burghof** steht.



► festspielegolling.at



SALZBURGER FESTSPIELE

Die Salzburger Festspiele gelten als das **weltweit bedeutendste Festival der klassischen Musik und darstellenden Kunst**. Seit 1920 finden sie jeden Sommer statt. Ihr Markenzeichen: der „Jedermann“ auf dem Domplatz, exemplarische Mozart- und Strauss-Aufführungen sowie ein vielfältiges und hochkarätiges **Schauspiel-, Opern- und Konzert-Programm** – in acht Festspielwochen insgesamt über **200 Aufführungen**.

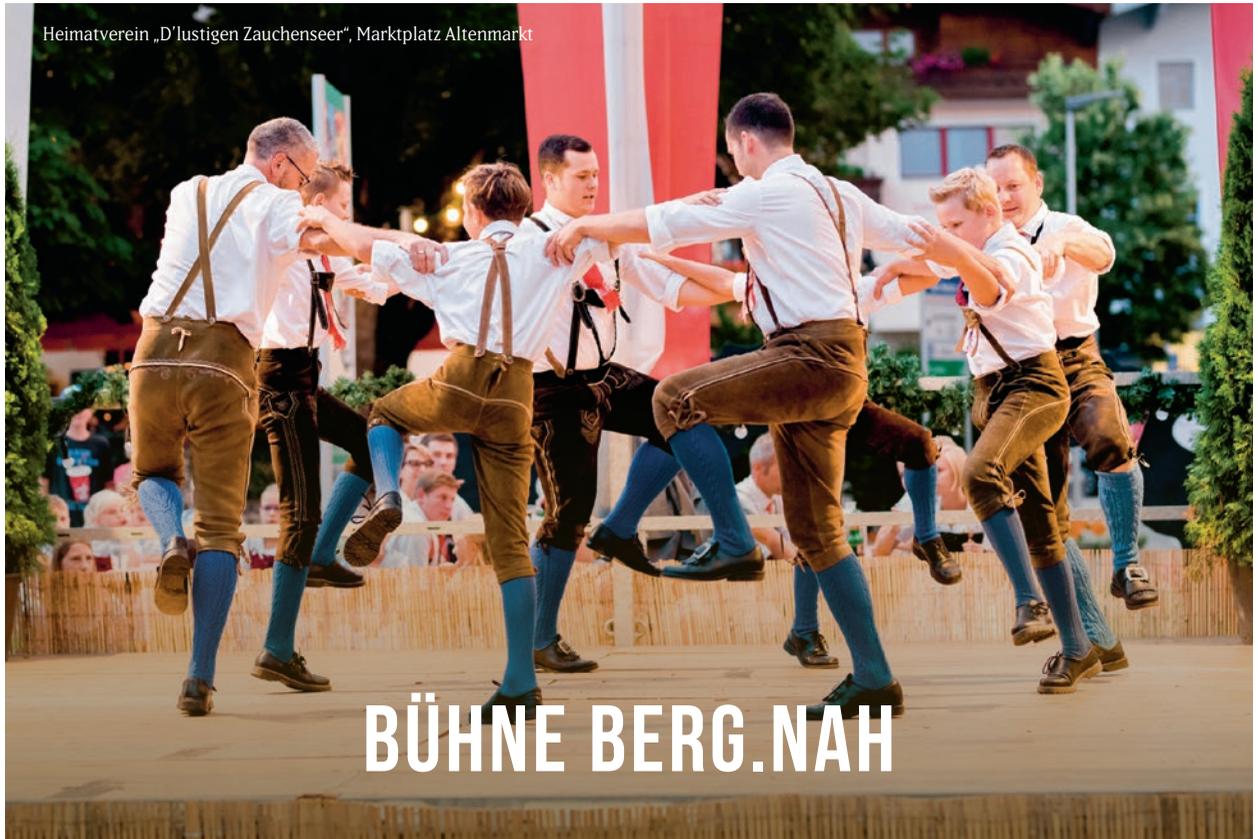
► salzburgerfestspiele.at

EN

CITY.STAGE CLOSE-UP

Every summer the cultural world looks to Salzburg. The Salzburg Festival for drama and music opens up their stages to the public. Enjoy outstanding cultural moments.

Heimatverein „D'lustigen Zauchenseer“, Marktplatz Altenmarkt



BÜHNE BERG.NAH

Gelebte **Tradition**, **Brauchtum** und zeitgenössische Kultur sind die Werte, die in der Kultur.Zeit weiterleben und von den Menschen hier gepflegt werden. Genießen Sie diese Momente bewusst, denn sie werden Ihnen mit viel Leidenschaft und Liebe präsentiert.

PLATZ.KONZERTE

Kreativ inszeniert spielt Salzburgs größte **Musikkapelle**, die Trachtenmusikkapelle Altenmarkt, **open air** einen abwechslungsreichen Musik-Reigen von klassisch bis modern. Mit dabei auf dem Marktplatz sind auch der **Heimatverein** D'lustigen Zauchenseer und die Jungschnalzer-Gruppe.

► **freitags**

BRAUCHTUMS.ABENDE

Erleben Sie in der historischen **Dechantshofte** des Altenmarkter **Heimatmuseums** echte Volkskultur. Die Mitglieder des Heimatvereins „D'lustigen Zauchenseer“ zeigen **traditionelle Tänze** und spielen live **Volksmusik**. Dazu servieren die **Bäuerinnen** frisch gebackenes Brot.

► **donnerstags**

FRANZLS.TOUREN

Franz, ein echtes Altenmarkter Urgestein und **Kustos** des Heimatmuseums, kennt sich in der **Ortsgeschichte** seiner Heimatgemeinde bestens aus. Erkunden Sie auf einem gemütlichen **Spaziergang** mit Franz das historische Altenmarkt und lauschen Sie seinen Geschichten.

► **montags**

KULTURSOMMER

Er steht ganz unter dem Motto „**Kultur aus der Region für die Region**“. Sie verbindet Weltoffenheit mit den eigenen Wurzeln, und auf der Bühne u.a. stehen die Menschen, die hier leben. Es erwarten Sie Inszenierungen mit Tiefgang aber auch gemütliche, außerordentlich unterhaltsame **Kleinkunst**.



Straßentheater, Altenmarkter Kultursommer



See.Musik, Hochnösslersee (1.300 m)
Altenmarkt

SEE.MUSIK

Live-Musik am Hochnösslersee (1.300 m) und ein mit regionalen Schmankerln gefüllter **Picknick-Korb** von der Hochnössleralm. Genießen Sie die traumhaften Ausblicke auf Altenmarkt, die umliegende Bergwelt und unterm Sonnenschirm auf der Decke die Musik – und damit einzigartige, **glückliche Momente**.

► **montags**



TIPP



ALTENMARKTER SOMMERFEST

Drei Tage dauert das Altenmarkter Sommerfest, das **Freiwillige Feuerwehr, Struckerschützen** und **Trachtenmusikkapelle Altenmarkt** veranstalten.

EN

MOUNTAIN.STAGE CLOSE-UP

Living tradition, customs and contemporary culture are the values, which live on in the Cultural.Time of Altenmarkt-Zauchensee and are cultivated by the people here. Enjoy these special moments, as they are presented to you with passion and love.



Rauchkuchl, Heimatmuseum

IM PORTRAIT

1001 DINGE ERZÄHLEN GESCHICHTE

Heimatmuseen sind verstaubt und langweilig? Das war einmal! Heute machen sie die **Geschichte** aus ihrer **Region** zu einem spannenden Erlebnis und lassen uns auf vielfältige Art in vergangene Zeiten eintauchen – wie das **Heimatmuseum** und die **Dechantshoftenne** in Altenmarkt.

„Die historischen Gebäude zählen zu den wahren Kleinoden, in denen die **Geschichte von Altenmarkt** bestens aufgehoben ist“, erzählt uns schmunzelnd der **Kustos** der Altenmarkter Heimatmuseen, **Franz Walchhofer**. Der sympathische Landwirt, Noriker-Züchter, Kutschenfahrer, Schnalzer und Künstler ist selbst eine Institution in Altenmarkt und so der „beste Kustos“, den man sich vorstellen kann. Klar, dass wir mit ihm einen Rundgang durch das Museum unternehmen.

DAS LEBEN DER BAUERN

Wir beginnen unsere Zeitreise in der **Stube**, dem damals einzigen beheizten Raum, gehen weiter zur **Rauchkuchl**, in der bis zu 25 Personen eines mittleren Bauernhofes verköstigt wurden und in der niemals „das Feuer ausgehen durfte“. In liebevoller Kleinarbeit wieder hergestellt und eingerichtet sind auch eine **Schulklasse** und das **Kinderzimmer**. „Im Laufe der Jahre wurden einige Räume des Museums in sogenannte ‚Stubn‘ umgestaltet,“ be-

richtet Franz Walchhofer weiter, „damit der Besucher das bäuerliche Leben zeitgeschichtlich getreu nachvollziehen kann.“ Dazu gehören die Anichhofstube und eine Austragsstube.

WENN SICH WAS BEWEGT ...

Das „Prunkstück“ ist zweifellos die **Grundner Krippe** aus dem Jahre 1740. Franz Walchhofer verschwindet schnell hinter ihren Kulissen und erweckt in einer „Privatvorführung“ mit Schnüren und Seilen 80 der **120 Figuren** zum



INFO



Das Hoamathaus Altenmarkt wurde 2019 – im Rahmen des Österreichischen Museumstages in Salzburg – mit dem Salzburger Museumsschlüssel (Anerkennungspreis) ausgezeichnet.



Grundner Krippe, Heimatmuseum



Franz Walchofer,
Kustos Altenmarkter
Heimatmuseen

Leben. „Alles, was sich bewegte, war schon damals eine Sensation“, weiß der Kustos und nimmt an, dass sich der Erbauer, ein Tiroler Weber, mit den Vorführungen ein lukratives Nebeneinkommen geschaffen hat.

GESCHICHTE KANN AUCH JUNG SEIN

Auch die jüngere Geschichte findet Platz im Museum. Z.B. das Thema „**Wintersport**“ und das „weiße Gold“ – der Schnee –, der dem Ort den wirtschaftlichen Aufschwung und große

Spitzensportler gebracht hat, allen voran natürlich der **Abfahrtsweltmeister Michael Walchofer**. Seine Skiausrüstung – Rennanzug, Stecken, Helm – sind ebenfalls ausgestellt.

Mächtig stolz ist Franz Walchofer auf die Besonderheit des Heimatmuseums, die **Dechantshofenne**. Ihre weiten, hohen Räume sind ein perfekter **Schauraum** für große landwirtschaftliche Geräte und Werkzeuge aus früherer Zeit.

► heimatmuseum.at



EN

1001 THINGS TELL US A STORY

Local history museums are dusty and boring? That used to be true! But now they turn history from the region into an exciting experience and allow us to go back in time and see what it was like for ourselves. Like the Hoamathaus and Dechantshofenne in Altenmarkt.

PFARRKIRCHE ALTENMARKT

Die Pfarrkirche entstand in ihrer heutigen Form um **1400** und zählt zu den **denkmalgeschützten Gebäuden** in Altenmarkt.

KIRCHEN-GESCHICHTE

Bestimmt wird die Kirche von ihrem im Kern **romanischen** und **barock** gestalteten Baukörper. Der Westturm ist von einem barocken **Glockengeschoss** mit Helm gekrönt. Mit mehreren An- und Umbauten erfuhr die Kirche wesentliche Veränderungen. 1755 wurde der Dechantshof erbaut. 1762 erhielt sie eine **Barockausstattung** und 100 Jahre später wurde sie im Sinne der **Neugotik** restauriert. Restaurierungsarbeiten im Jahre 1990 förderten das als **Beinhaus** verwendete Untergeschoss der Kirche zutage. Zum Ensemble der römisch-katholischen Pfarrkirche gehören auch die Anna-, Lourdes-, Markt- und Tannenkapelle sowie der Pfarrhof und die Dechantshofstenne.

ALTENMARKTER MADONNA

Die Altenmarkter Madonna, ein Juwel aus Kalkstein und eines der bekanntesten **Kunstwerke** der Erzdiözese Salzburg, brachte Erzbischof Pilgrim 1393 von einer Reise aus **Prag** mit. Sie gehört zu den frühen böhmischen „Schönen Madonnen“. Besonders in der Pestzeit wurde sie als wundertätig geehrt.

► pfarre-altenmarkt.at



EN

ALTENMARKT PARISH CHURCH

The parish church was built in its present form around 1400 and is one of the listed buildings in Altenmarkt.



Pfarrkirche mit Pfarrhaus, Altenmarkt

TIPP



HERZENS.REISE

In der Pfarrkirche Altenmarkt gibt es die Möglichkeit, auf eine besonders berührende Herzens.Reise (mit Herzens.Zeilen, Herzens.Licht und dem Besuch des Herzens.Raum) zu gehen, die Ihnen unvergessliche Momente schenkt.



Patrozinium am Prangertag, Altenmarkt

PRANGERTAGE

Drei Mal im Jahr feiert die katholische Gemeinde in Altenmarkt den „Prangertag“. Am zweiten Donnerstag nach **Pfingsten** am Fronleichnamstag, am 15. August zu **Maria Himmelfahrt** und Anfang September zum Patrozinium. Die Bezeichnung „Prangertag“ lässt sich leicht erklären: Häuser und Straßen werden für die Prozession mit **Blumen** und **Birkenzweigen** geschmückt. Auch die Menschen holen ihr Festtagsgewand heraus und „prangen“ somit um die Wette. Höhepunkt des Prangertages ist die **feierliche** Prozession durch den Ort mit der Monstranz, Trachtenmusikkapelle und den Vereinen. An den **vier geschmückten Altären** entlang des Weges erteilt Pfarrer MMag. Josef Hirnsperger den **Segen** in alle Himmelsrichtungen.



ENDE AUGUST – OKTOBER

HERBST.ZEIT



IN DI BERG

Beim Wandern und Radfahren erleben Sie das Farbenspiel der Natur, bevor sie sich das Winterkleid anzieht. Nehmen Sie sich in unseren Bergen Zeit für **Herbst.Momente**, die **Herbst.Galerie**, die **Herbst.Einkehr** und die immer noch junge **Herbst.Kultur**.

EN

AUTUMN.TIME IN THE MOUNTAINS

Experience the spectacular colour of nature out cycling or hiking, before it disappears under its winter coat. Give yourself plenty of time in the mountains for Autumn.Moments, Autumn.Art, Autumn.Delicacies and the relatively new Autumn.Culture.



HERBST.MOMENTE



ZEITREISE „TRACHT“
gestern, heute, morgen

Altenmarkt-Zauchensee lebt und feiert die Tracht seit Jahrhunderten. Spüren Sie im August den **alpinen Lifestyle**, und erleben Sie die **Tradition der Tracht** in allen Facetten und aus verschiedenen Zeiten.



Pfarrkirche

Heimatmuseum

Marktplatz

Dechantshof

TIPP



DIRNDL & LEDERHOSE

Die Herbst.Momente sind für Sie Anlass, **Ihr Dirndl** oder **Ihre Lederhose** auszuführen.

Gestern

Trachten und
Uniformen

HEIMATMUSEUM: DIRNDL & BUAM

Trachten und Uniformen spielten besonders in den alpinen Regionen zu jeder Zeit eine große Rolle. Ob bei verschiedenen **Anlässen** oder im **täglichen Leben**. So wie der „Außtarock“ zur Hochzeit, gehörten Dirndl und Lederhose zum Alltag. Sie drückten u.a. die **Zugehörigkeit** aus, waren auch **Statussymbol**. Im Heimatmuseum erfahren Sie mehr dazu.



Heute

bunter
Herbst.Markt

MARKTPLATZ: LIEBE ZUM DETAIL

Die letzten schönen Tage laden dazu ein, über den **bunten Herbst.Markt** zu flanieren. Schauen Sie sich um – vielleicht entdecken Sie ein schon lange ersehntes **Accessoire** unter den handgefertigten Einzelstücken für Ihr Trachtengewand. Zwischendurch gustieren Sie **herbstliche Köstlichkeiten** aus der Region.



Heute



Herzens.Licht

PFARRKIRCHE: HERZENS.REISE

Gehen Sie auf eine **Herzens.Reise**, die Sie besonders berührt. Schreiben Sie während der Momente-Wochenenden rund ums Jahr Ihre **Herzens.Zeilen** in ein großes **Dankesbuch**. Bei den **Herzens.Licht-Veranstaltungen** – immer montags zum Ausklang der Momente – wird der Kirchenraum in warmes Licht getaucht, und im Hintergrund spielt beeindruckende Musik. Kommen Sie zur Ruhe, finden Sie zu sich, und **tanken Sie auf**. Es gibt auch die Möglichkeit, sich **segnen** oder für Ihr Anliegen beten zu lassen, ein **Gespräch mit einem Priester** zu führen u.v.m.

Morgen

moderne
Trachten-
mode

DECHANTSHOFTENNE: NEUE MEISTERSTÜCKE

Immer mehr Menschen auf dem Land und am Berg, in uralten Lokalitäten und sogar in Städten fühlen sich in Tracht wohl. Die historische Dechantshofterne, deren Architektur in beeindruckendem Kontrast steht, bietet Raum und Bühne für die **neuesten Trachtentrends**. Treffen Sie hier auch auf Designer, die **Trachtenmode modern** und kreativ interpretieren.

EN

AUTUMN.MOMENTS – JOURNEY THROUGH TIME: TRADITIONAL COSTUMES

Altenmarkt-Zauchensee has been living and celebrating traditional costumes for centuries. Feel the Alpine lifestyle in August and discover the tradition of "Tracht" in all its facets from different centuries.



HERBST.GALERIE

SLOWSHOPPING & ALPINE KÜCHE



Nachhaltiges Einkaufen und **regionale Kulinarik** to go aus der Alpen Küche sind die besonderen Momente, die Sie Sie beim Höhepunkt der Galerie – dem SlowShopping.Aband im Ortszentrum – erleben, entlang der Marktstraße verwandeln sich die Schaufenster in eine **Galerie**, denn hier haben junge KünstlerInnen ihre **PopUp.Ateliers** eingerichtet und gestalten lebensgroße Puppen mit herbstlichen Motiven.





Künstler



POPUP.ATELIER (MO – FR)

Schon eine Woche vorher können Sie **jungen KünstlerInnen** über die Schulter schauen, wenn sie in den Schaufenstern der Geschäfte live Büsten frühlingshaft bunt gestalten.

SLOWSHOPPING.ABEND (FR)

Am Einkaufs.Aband bewundern Sie die fertigen Werkstücke der Künstler und gutschmecken entlang der **Galerie** bei Winzern aus verschiedenen österreichischen Weinanbaugebieten ihre mit viel Leidenschaft und Achtsamkeit produzierten Bio-Weine. Die heimischen Wirte begeistern mit **Alpiner Küche** to go. Straßenmusiker ziehen von Geschäft zu Geschäft und kreieren musikalische Momente.



Nachhaltige Produkte



Bio-Weine



Alpine Küche to go



Straßenmusik

ALPINER.BRUNCH (SA)

Starten Sie gesund und gut mit lieben Freunden in den Tag. Die **Cafés** (Freiraum, Habersatter, Haidl, Post) und Heli's Spezialitäten laden Sie nach dem SlowShopping. Abend zum **exklusiven Brunch mit regionalen Köstlichkeiten** ein. Anschließend freuen Sie sich auf einen gemeinsamen **Einkaufsbummel** durch die Marktstraße.

Cafés



EN

AUTUMN.GALLERY – SLOWSHOPPING & ALPINE CUISINE

Sustainable shopping and regional culinary delights to go from Alpine cuisine are the special highlights you can discover at the Autumn.Gallery - the SlowShopping.Evening in the town centre. Along the Marktstraße, shop windows are transformed into a gallery, as artists have set up their PopUp.Studios and created life-size dolls in autumn motifs.

MOMENTE
BEWUSST
ERLEBEN
Living Real Moments

GREEN SHOPPER

Altenmarkt-Zauchensee wird
der erste Plastik-Taschen-
freie Ort in den Alpen!





HERBST.EINKEHR

Wenn Sie sich auf eine **kulinarische Entdeckungsreise** durch die Herbst.Zeit begeben, schwelgen Sie in einer Fülle von Köstlichkeiten, die diese Zeit zu bieten hat. **Nachhaltig, regional, heimisch** – also typisch salzburgerisch – darauf setzen unsere Landwirte und produzieren **gesunde Lebensmittel** für Einheimische und Gäste.

WILD.WOCHEN

Die Jagd und die Alpine Küche haben in Altenmarkt-Zauchensee Tradition. Allein im Revier Zauchtal sind über **150 Stück Hochwild** zuhause. Genießen Sie während der Wild.Wochen in den Gasthöfen und Restaurants **Feinschmecker-Menüs** aus der „**Genussregion Pongauer Wild**“.

► pongauerwild.at



TIPPS



GENUSS.GESCHICHTE

geführter kulinarischer Spaziergang

GENUSS.BERGE

geführte kulinarische eBike-Tour

GENUSS
REGION
ÖSTERREICH

Pongauer Wild



PARTNER GASTGEBER

- Gasthof Markterwirt
- Gasthof Rosner
- Restaurant Laudersbach
- Restaurant Lebzelter

EN

AUTUMN.DELICACIES

Come on a journey of culinary discovery through the Autumn.Season, and savour the full flavour of delicacies from this time of year. Sustainable, regional and local. This is typical for the Salzburg region – and what are farmers focus on – producing healthy food for locals and guests.

IM PORTRAIT

„DAS IST GELEBTE REGIONALITÄT!“

Die 2020er sind das Jahrzehnt der **Rückbesinnung**. Auf **Werte, Heimat und Nachhaltigkeit**. Und auf das grüne Gewissen! Auch für Ziegenbäuerin Rosi Unteregger, die vor 28 Jahren den Wochenmarkt in Altenmarkt initiiert hat. Für Sie ist das „**biologische Wirtschaften**“ der landwirtschaftlichen Betriebe, die den Markt mit ihren Lebensmittel-Produkten beschicken, das Herzstück ihrer Philosophie.

Rosi, Sie verfolgen zusammen mit den lokalen, zum Teil biologisch und konventionell ökologisch arbeitenden Bauern und Bäuerinnen ein Konzept, das den Wochenmarkt in Altenmarkt besonders auszeichnet.

Ja, wir leben Regionalität, indem wir natürlich – unter Berücksichtigung der klimatischen Verhältnisse in den Bergen – unsere Landwirtschaft biologisch betreiben.

Was heißt das?

Wir produzieren ausschließlich mit Mikroorganismen, die einen biologischen Kreislauf bis zum Produkt garantieren.

Auf wieviel Ständen werden diese Produkte angeboten?

Insgesamt 10. Hier gibt es das saisonale Obst und Gemüse, Fleisch und Geflügel, Eier, Fisch, Brot und Mehlspeisen Blumen, Gartenpflanzen u.v.m.

Welche Besonderheiten gibt es?

Hanfprodukte, Naschereien aus Birkenzucker mit ätherischen Ölen und die Kräuter und Produkte unserer zwei Kräuterdamen.

Und was bieten Sie an?

In erster Linie biete ich natürlich meine Ziegenmilchprodukte an. Weiters finden Sie an meinem



Genuss-Stand Kuhmilchkäse, Nudeln, Honig, Schnäpse und Wein. Eigentlich alles, das gut tut und schmeckt.

► **Altenmarkter Wochenmarkt, Marktplatz freitags**

EN

THIS IS LIVING TRADITION

The 2020s are the decade to reflect and look back. On values, home, and sustainability. And your "green conscience". Even for the goat farmer Rosi Unteregger, who started the weekly market 28 years ago in Altenmarkt, the "organic management" of the farms that supply the market with their food products, is also important.



**Rosi Unteregger,
Wochenmarkt-
Gründerin**



HERBST.KULTUR

Wenn die Sonne sanft das rot-braune Laub illuminiert, es ruhiger wird, genießen Sie entspannt neben Bergen, Seen und **Kulinarik** die Herbst.Kultur in Altenmarkt-Zauchensee. **Inspirierende Momente** erwarten Sie!

Schnalzergruppe, Erntedankfest Altenmarkt



ERNTEDANKFEST

Auch Altenmarkt-Zauchensee feiert den **Herbstausklang** mit einem Erntedankfest. Das Fest beginnt mit dem Aufmarsch der Vereine. Danach folgt der **Umzug** zum Marktplatz, wo zum Abschluss eine gemeinsame **Dankemesse** stattfindet.

LEBENDIGES HANDWERK

Diese Veranstaltung erweckt **altes Handwerk** zum Leben. Die Mitglieder des **Heimatvereins D' Lustigen Zauchenseer** zeigen, wie früher z.B. gesponnen, geklopelt, gedrechselt oder gebacken wurde. Für das leibliche Wohl sorgen in der historischen Dechantshofotenne **Hausmannskost** und frisch gezapftes Bier. Verschiedene **Musikgruppen** begleiten das „Lebendige Handwerk“.

EN

AUTUMN.CULTURE

When the sun's rays tickle the reddish-brown leaves, and it becomes quieter, you can relax and enjoy the Autumn.Culture alongside the lakes, mountains and culinary delights. Magical moments are waiting for you!





POPUP.ATELIER: KÖNIGLICHE EXPONATE

Die in liebevoller Handarbeit von **NaturkünstlerInnen** kreierten **Herbst.Königinnen** werden im Ortszentrum ausgestellt.

Korsagen aus Schilf oder zarten Rinden, Röcke aus Ähren, Efeu oder Flechten. Ketten aus Zapfen und Beeren, Kronen aus Blumen und Blättern. Die Herbst.Königinnen begeistern mit ihren Kleidern ganz aus **Naturschätzen** Einheimische und Gäste gleichermaßen. Am Ende wird die **Schönste im ganzen Land** noch zur Herbst.Königin gekürt.

EN

POP UP STUDIO: ROYAL EXHIBITS

The Autumn Queens, lovingly handcrafted by female nature artists, are on show in the village centre.



Lebendiges Handwerk,
Dechantshofenne Altenmarkt

TIPP



IHRE HERBST.KÖNIGIN

Sie möchten etwas Neues ausprobieren und kreativ sein, entspannt Ihre künstlerischen und handwerklichen **Fähigkeiten** anwenden, dann gestalten Sie **gemeinsam mit einer Floristin** eine Herbst.Königin. Sie wird Teil der **Ausstellung** in der Zeit der Herbst.Momente.

WINTER.MOMENTE

BEWUSST ERLEBEN

Genießen Sie die kontrastreiche Natur, die Freude an der **vielfältigen Bewegung**, die Entspannung in der **Erlebnis-Therme Amadé**, die außergewöhnlichen Momente beim **Slow Shopping** und die **Alpine Küche**. Erleben Sie einen Winter voller unvergesslicher Momente.



EN

DISCOVER REAL WINTER MOMENTS

Enjoy nature full of contrasts and the joy of all kinds of exercise. Relax in the Erlebnis-Therme Amadé, appreciate slow shopping and savour the Alpine cuisine.

AKTIV.ZEIT

IN DI BERG

Wintersport-Vergnügen pur – und das bei absoluter **Schneesicherheit**. **Sportliche Momente** erleben Pistenfahrer und Freerider im Skigebiet des **Weltcup-Ortes** Zauchensee. **Familiäre Momente** genießen Sie auf dem kleinen, feinen Skiberg „Kemahdhöhe“ der Skischaukel Radstadt-Altenmarkt. Die einzigartige Kombination aus **Berg- und Tallage** begeistert Liebhaber der **sanften Wintersportarten**.

EN

ACTIVE.TIME IN THE MOUNTAINS

Pure winter sports pleasure with guaranteed snow. Alpine skiers and freeriders appreciate the sporty challenging runs in the World Cup resort of Zauchensee. Families enjoy skiing on the "Kemahdhöhe", the small friendly ski resort between Radstadt and Altenmarkt. The unique combination of a mountain and village location will delight lovers of more gentle winter sports.



ÖSTERREICHS GRÖSSTES SKIVERGNÜGEN

Ski amadé ist mit **760 Pistenkilometern** und **270 Lift- und Seilbahnanlagen** Österreichs größtes Skivergnügen. **Mittendrin** liegt die Salzburger Sportwelt mit den beiden **Skigebieten** von Altenmarkt und Zauchensee.



Skigebiet Zauchensee

SKIFAHREN VON A BIS Z

Genießen Sie Skifahren in der Salzburger Sportwelt von A bis Z – sprich von **Alpendorf** (St. Johann) bis **Zauchensee**. Möglich ist das mit der 10er Kabinenbahn Panorama Link, die die **drei Skigebiete** Snow Space Salzburg (Flachau, Wagrain, St. Johann-Alpendorf), Shuttleberg

Flachauwinkl-Kleinarl und das Skiparadies Zauchensee miteinander verbindet. So vereinen sich **210 Pistenkilometer** und **70 Lifтанlagen** über **12 Gipfel** und **5 Täler**.

Das Skigebiet zählt daher zu den **Top 5** der größten Skiregionen Österreichs.

12 Peaks
TROPHY

ZWÖLF GIPFEL

- 12.000m: 12.000m
- 11.000m: 11.000m
- 10.000m: 10.000m
- 9.000m: 9.000m
- 8.000m: 8.000m
- 7.000m: 7.000m
- 6.000m: 6.000m
- 5.000m: 5.000m
- 4.000m: 4.000m
- 3.000m: 3.000m
- 2.000m: 2.000m
- 1.000m: 1.000m

DREI TROPHIES

- BLACK Trophy**
Jeweils 12 PEAKS in einem Tag
- RED Trophy**
Jeweils 12 PEAKS in drei oder mehr Tagen
- BLUE Trophy**
Jeweils 12 PEAKS in drei oder mehr Tagen

10.000 HÖHENMETER

DAS ULTIMATIVE SKIERLEBNIS

SHUTTLEBERG | SNOW SPACE SALZBURG | ZAUCHENSEE

Alpendorf/St. Johann: 12.000m, 12.000m, 11.000m, 10.000m, 9.000m, 8.000m, 7.000m, 6.000m, 5.000m, 4.000m, 3.000m, 2.000m, 1.000m

Flachau: 12.000m, 11.000m, 10.000m, 9.000m, 8.000m, 7.000m, 6.000m, 5.000m, 4.000m, 3.000m, 2.000m, 1.000m

Flachauwinkl: 12.000m, 11.000m, 10.000m, 9.000m, 8.000m, 7.000m, 6.000m, 5.000m, 4.000m, 3.000m, 2.000m, 1.000m

Kleinarl: 12.000m, 11.000m, 10.000m, 9.000m, 8.000m, 7.000m, 6.000m, 5.000m, 4.000m, 3.000m, 2.000m, 1.000m

Wagrain: 12.000m, 11.000m, 10.000m, 9.000m, 8.000m, 7.000m, 6.000m, 5.000m, 4.000m, 3.000m, 2.000m, 1.000m

Zauchensee: 12.000m, 11.000m, 10.000m, 9.000m, 8.000m, 7.000m, 6.000m, 5.000m, 4.000m, 3.000m, 2.000m, 1.000m

SKIPARADIES ZAUCHENSEE-FLACHAUWINKL

Das Skiparadies Zauchensee – die Heimat von **Abfahrts-weltmeister Michael Walchhofer** – ist das höchstgelegene (bis 2.200 m) und damit **schneesicherstes Skigebiet** in der Salzburger Sportwelt.

Einzigartig sind die **drei Skiberge** Gamskogel, Rosskopf und Tauernkar mit ihren abwechslungsreichen Pisten von leicht bis anspruchsvoll. Alle Abfahrten treffen sich bei der Talstation mit Weltcuparena. **Nachwuchssportler** und **Hobby-Rennfahrer** trainieren auf den extra für sie reservierten Pisten im **Trainingszentrum Kogelalm**.

SKISCHAUKEL RADSTADT-ALTENMARKT

Die Skischaukel Radstadt-Altenmarkt gilt als das **Familien-Skigebiet** in der Salzburger Sportwelt und als der wohl **übersichtlichste Skiberg** in Ski amadé. Breite gepflegte Pisten, zaubernde Aussichten, gemütliche Hütten, ein vielseitiges Kinderangebot mit **Kinder-Paradies Fichtelland** und eine sechs Kilometer lange, beleuchtete **Rodelbahn** versprechen viel Winterspaß.

12 PEAKS TROPHY SKI-CHALLENGE VON A BIS Z

Die Trophy ist die sportlichste Art, die Größe und Vielfalt von Alpendorf (St. Johann) bis Zauchensee auszukosten. Die Skirunde von A bis Z führt über **12 Berggipfel** und **5 Täler** und fordert Wintersportler mit einer **Challenge** heraus. Legen Sie **10.000 Höhenmeter, 30 Liftfahrten, 46 Pistenkilometer auf 21 Skiabfahrten** zurück. Je nachdem, wie lange Sie für die Skirunde brauchen, werden Sie mit einer **Trophäe** in schwarz (1 Tag), rot (2 Tage) oder blau (ab 3 Tage) belohnt.

► 12peakstrophy.com



Beenden Sie die 12 Peaks an einem Tag.



Beenden Sie die 12 Peaks an zwei Tagen.



Beenden Sie die 12 Peaks in drei oder mehr Tagen.



SKIPARADIES ZAUCHENSEE-FLACHAUWINKL

- ▶ 45 Pisten-km (1.016 – 2.173 m)
- ▶ ● 24 km ● 17 km ● 4 km
- ▶ 16 moderne Kabinen-, Sesselbahnen, Übungs-, Schleplifte
- ▶ 2 Skischulen, 4 Sportgeschäfte, 16 Hütten
- ▶ Weltcupstrecke, Weltcup-Express
- ▶ Trainingszentrum Kogelalm

► zauchensee.at



SKISCHAUKEL RADSTADT-ALTENMARKT

- ▶ 18 Pisten-km (881 – 1.570 m)
- ▶ ● 9 km ● 8 km ● 1 km
- ▶ 8 moderne Kabinen-, Sesselbahnen, Übungs-, Schleplifte
- ▶ 1 Skischule, 5 Sportgeschäfte, 9 Hütten

► radstadt-altenmarkt.at



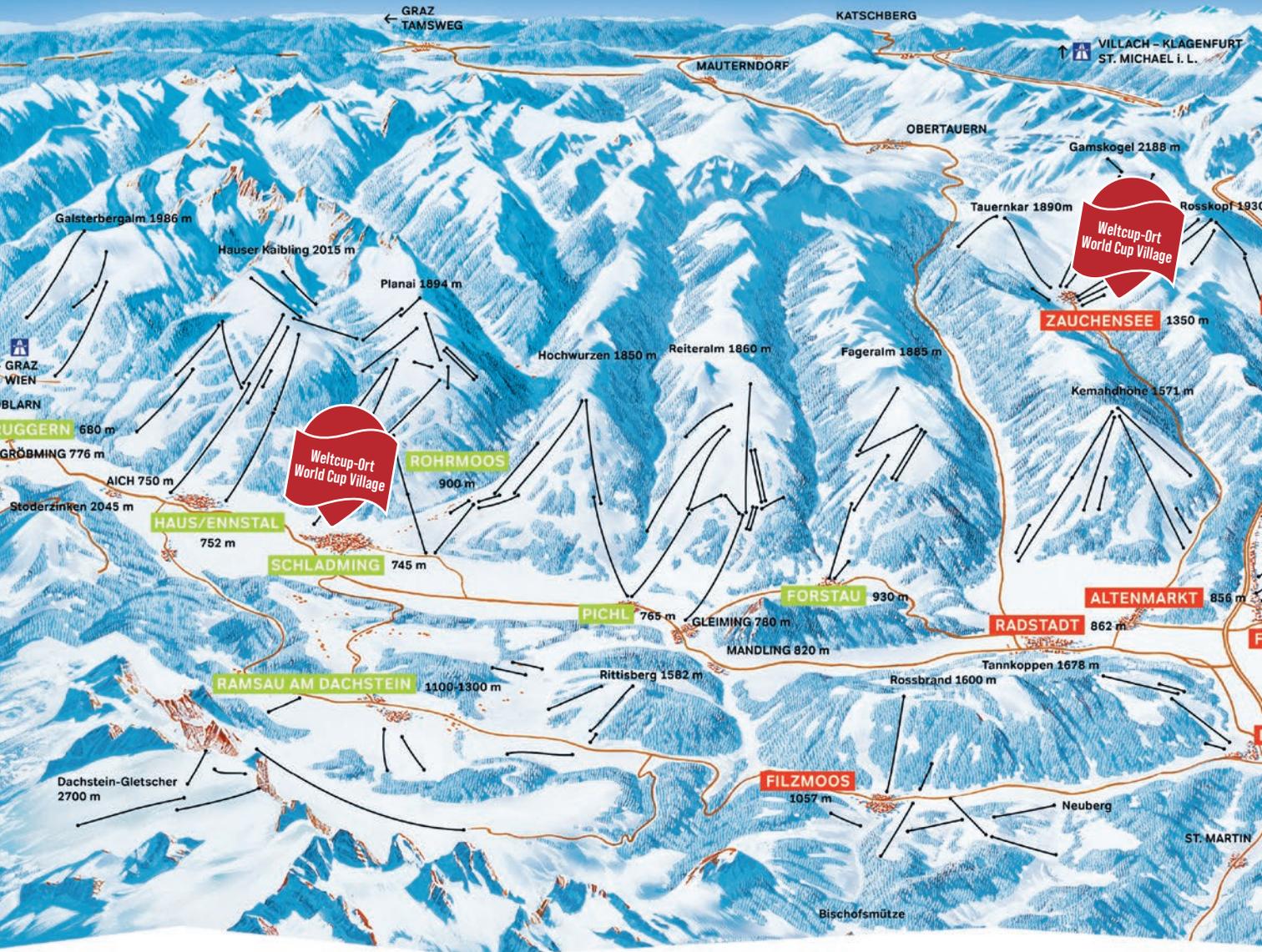
EN

AUSTRIA'S GREATEST SKIING PLEASURE

With 760 kilometres of pistes, 270 lifts and cable cars, Ski amadé is Austria's greatest skiing paradise. The Salzburger Sportwelt and the two ski resorts of Altenmarkt and Zauchensee are right in the middle of it.

SKI-PANORAMA SKI AMADÉ

5 REGIONEN, 25 ORTE, DAVON 4 WELTCUP-ORTE,
760 KM PISTEN & 270 LIFTE MIT NUR EINEM TICKET

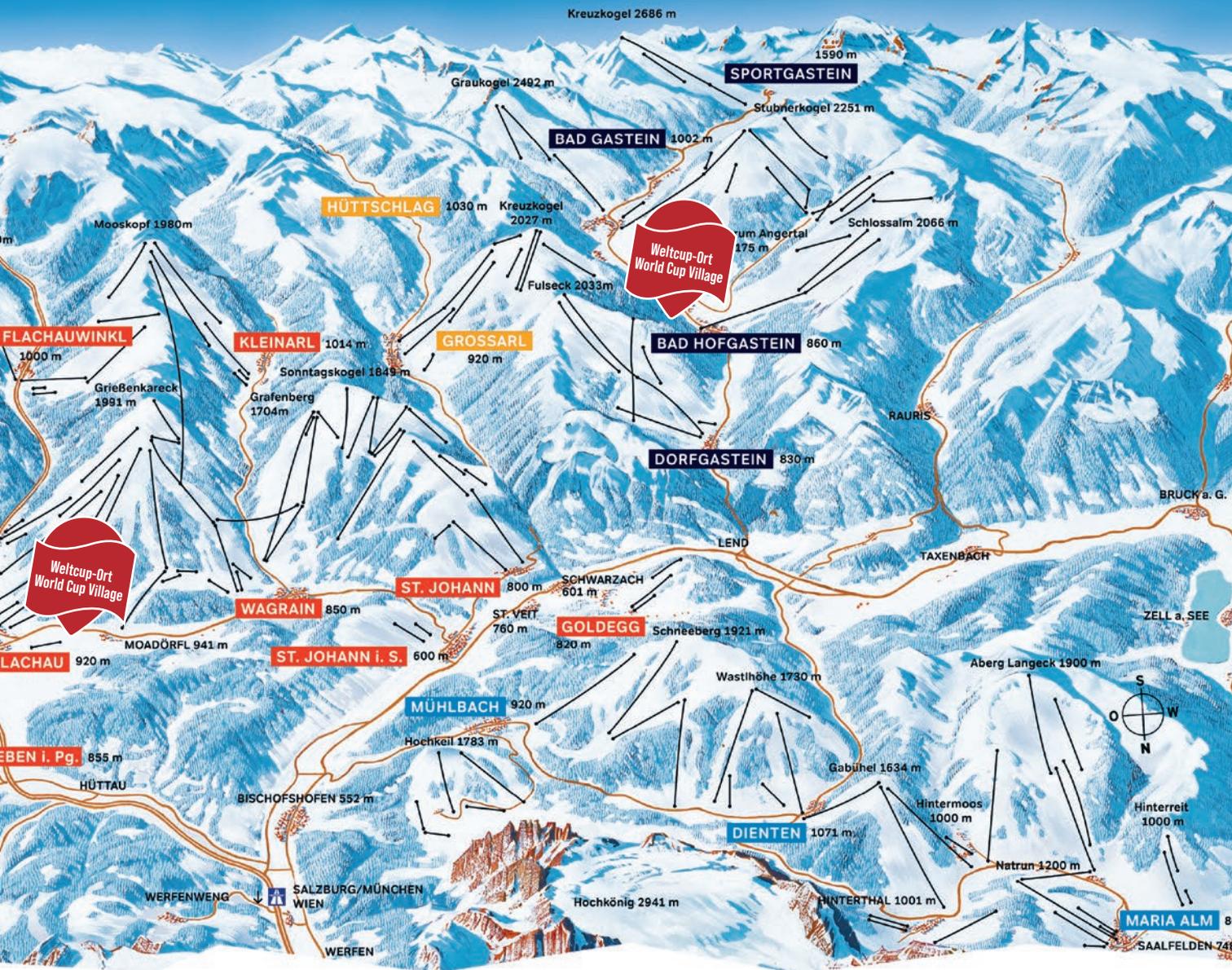


SCHLADMING-DACHSTEIN

23 km

SALZBURGER SPORTWELT

Snow Space Salzburg, Skiparadies Zauchensee/Flachauwinkl, Shuttleberg Flachauwinkl-Kleinarl, Skischaukel Radstadt/Altenmarkt



arkt, Eben und Filzmoos

GROSSARLTAL

↻ 45 km

HOCHKÖNIG

↻ 36 km

GASTEIN

↻ 52 km



DER KICK MIT DER FREIEN FERSE

Telemarken – diese fließenden, **ästhetischen Bewegungen**, diese **elegante Form** der Fortbewegung im Schnee – möchten Sie das auch können? Unter dem Motto „Ferse frei und ab in die Knie“ bietet die Skischule Top Alpin Walchhofer in Zauchensee auch **Telemark-Kurse** an.

„Telemarken gibt es als Fortbewegungsart schon über 150 Jahre“, erzählt **Peter Walchhofer**, „es hat seinen Ursprung um ca. 1870, als der skiverrückte Norweger, Sondre Norheim, in der **Provinz Telemarken** die erste Skibindung erfand,

die den Fuß nur an den Zehen mit dem Ski verbindet.“

TELEMARKEN AUF DEM SIEGESZUG
Das Telemarken hat seine ganz eigene Faszination. Die geschmeidige Bewegung, die Nähe zum Schnee durch

die weite **Schrittstellung**, die große Variabilität und natürlich der Reiz des Neuen gehören mit Sicherheit dazu. Seit einigen Jahren befindet sich nun diese Technik auch bei uns in den Alpen auf einem Siegeszug. „Besonders, weil man doch durch die lose Verbindung ein **intensives Fahrgefühl** und **-erlebnis** aufbaut“, fährt der Zauchenseer Skischulchef fort und berichtet in diesem Zusammenhang, dass sein Bruder Michael, der Abfahrtsweltmeister, bereits zu seiner aktiven Zeit mit seiner Trainingsgruppe auf Telemark-Skiern unterwegs gewesen sei.

TIPPS



TELEMARK-KURS

Die Skischule Top Alpin Walchhofer in Zauchensee bietet Telemark-Kurse mit einem privatem Guide an.

► top-alpin.at

VERLEIH FÜR DIE AUSTRÜSTUNG

Intersport Schneider verleiht in seinen Geschäften in Altenmarkt und Zauchensee das gesamte Telemark-Equipment.

► intersport-schneider.at

EN

GET A KICK - HEEL FREE

Telemarking: these flowing, aesthetic movements, this elegant form of exercise in the snow. Wouldn't you like to be able to do it too? The ski school, Top Alpin Walchhofer, in Zauchensee also offers telemarking courses under the motto "heel free and go down on your knee".

WENN DER SCHNEE STAUBT ...

Verschiedene Hangneigungen, Abfahrten durch Wälder und über der Baumgrenze, anspruchsvolles Gelände. In Zauchensee finden Sie die besten Voraussetzungen für perfekte Abenteuer auf unberührten Tiefschneehängen.

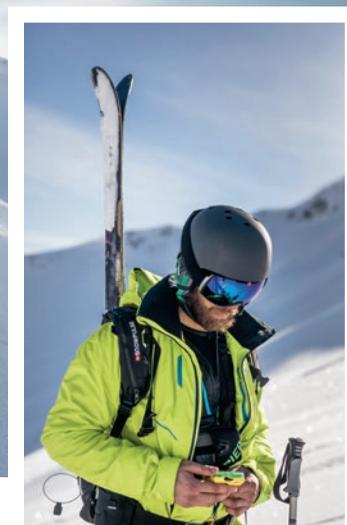
Abseits der präparierten Skipisten eröffnet sich im Skiparadies Zauchensee ein echtes **Powder-Paradies** für Freerider auf Skiern und Snowboards. Längst gilt das schneesichere Zauchensee als echter „Hot-Spot“ und die sogenannte „East“ vom Gamskogel ist unter Freeridern Legende. Die Freeride-Hänge sind von den Bergstationen aus leicht erreichbar.

Freuen Sie sich auf Skirouten mit tollen **Panoramablicken**, unberührte Tiefschneehänge, zahlreiche **Tree-Runs**, **Buckelpisten** und auf viele weitere Off-Piste-Erlebnisse.



WICHTIGE HINWEISE:

- ▶ Geländererfahrung erforderlich
- ▶ Buchung von geführten Touren in Skischulen, besonders empfohlen für Einsteiger
- ▶ notwendig Ausrüstung: Lawenpiepser, Schaufeln
- ▶ Kontrolle des Lawenpiepser bei Weltcuparena Zauchensee und Highport Flachauwinkl möglich
- ▶ Prüfung und Kontrolle der ausgewiesenen Skirouten durch Bergbahn Zauchensee
- ▶ Berücksichtigung des aktuellen Lawenberichts: alpin.salzburg.at, lawine.salzburg.at



AUSGEWIESENE ROUTEN



ZAUCHENSEE-FLACHAUWINKL

Rosskopf



650 m



180 hm

Flachauwinkl



1.000 m



300 hm

Panoramahang



1.000 m



200 hm

Gamskogel Ost



1.500 m



430 hm

TIPPS



EINFÜHRUNGSKURS „TIEFSCHNEEFAHREN“

Spaß und Sicherheit im Powder von Zauchensee. Entdecken Sie die Freuden des Offpiste-Skifahrens im Tiefschnee mit privatem Guide.

▶ top-alpin.at

EINFÜHRUNGSKURS „FREERIDEN“

Ob unverspurtes Gelände, neben der Piste oder Backcountry – erleben Sie Freeriden auf Skirouten oder Varianten.

EN

POW – WOW!

Different gradients, descents through the forests, above the tree line and challenging terrain. In Zauchensee you'll find the best conditions for that perfect adventure on virgin powder slopes.



FASZINATION SKITOUREN

Das Skitourengehen bedeutet für viele das höchste **Gefühl der Freiheit**. Altenmarkt-Zauchensee ist **idealer Ausgangspunkt** in der Salzburger Sportwelt für Einsteiger und Skitouren-Profis. Wählen Sie zwischen Skitouren auf **ausgewiesenen Routen** (beschildert) und Touren im **freien Gelände**.

EN

FASCINATING SKI TOURING

The leisurely pace, in the middle of nature and then the descent. For many, ski touring is the greatest feeling of freedom. Altenmarkt-Zauchensee is the ideal starting point for beginners and ski touring professionals in the Salzburger Sportwelt. The region is perfectly suited for enjoyable ski touring, offering ski tours on signposted routes or completely off-piste.

TIPP



SKITOUREN-EINFÜHRUNGSKURSE

Skischulen in Altenmarkt und Zauchensee bieten Skitouren-Kurse für Beginner an. Erforderliches Fahrkönnen: leichte Ski- und Langlauferfahrung. Für Fortgeschrittene gibt es bei Top Alpin Walchhofer weitere Kurse (z. B. auf den Strimskogel).

► top-alpin.at
skischule-happy.at



Strimsalmen, Zauchensee



MARKIERTE AUFSTIEGSSPUREN SALZBURGER SPORTWELT

Hahnbaum Hauptroute, Filzmoos

2 km 435 hm 1:30 h

Kreistenalm, St. Johann

2 km 488 hm 1:15 h

Gernkogel 1, St. Johann

3 km 501 hm 1:45 h

Gernkogel 2, St. Johann

3 km 501 hm 1:22 h

Hahnbaum Zacherlegg, St. Johann

3 km 443 hm 1:45 h

Kemahdhöhe, Radstadt

4 km 680 hm 2 h

Mooskopf, Shuttleberg Flachauwinkl

5 km 926 hm 2:30 h

Monte Popolo, Eben

5 km 776 hm 2 h

Rote 8er, Wagrain

5 km 926 hm 2:30 h



Beachten Sie auf Ihren Touren die **Sicherheitsregeln, Pistensperren, Öffnungszeiten**, und steigen Sie nur entlang der **markierten Routen** auf. Auf allen anderen Pisten ist das Skitourengehen nicht gestattet.



Tauernloipe, Altenmarkt

NORDISCHE FREIHEIT

Die letzten Meter, der letzte Anstieg. Endlich durchschnaufen, den Puls senken. So ruhig wie möglich werden, um die Scheibe zu treffen. **Biathlon** ist neben dem **Langlauf** eine der Sportarten, die in Altenmarkt-Zauchensee zu neuen Höhenflügen ansetzt.

EN

NORDIC FREEDOM

The final climb, the last few metres. Catch your breath, get your pulse down. Compose yourself to shoot and hit the target. Biathlon is one of the sports, along with cross-country skiing, that is really taking off in Altenmarkt-Zauchensee.

LANGLAUF-INFOS VOM FLYING.COACH

Das ist einzigartig in den Alpen! **Gratis-Tipps** von **Langlauf-Profis** auf der Loipe. Während der gesamten Wintersaison treffen Sie die **Weltcup-Langläuferin** Barbara Walchhofer oder Roland Loipold als **Flying.Coaches** auf der **Übungsloipe** in Altenmarkt. Sie beginnen ihr Coaching am Startpunkt der Loipe mit einem 30minütigen „**Schnupperkurs**“, einigen Aufwärm- und Balanceeinheiten inklusive Loipen-ABC. Anschließend bleibt der Flying.Coach noch bis 12 Uhr auf der Übungsloipe und steht Ihnen mit Rat und Tat zur Seite.

► **dienstags, donnerstags**



LANGLAUF-PARADIES SALZBURGER SPORTWELT

- ▶ kostenfreies 260 km-Loipennetz
- ▶ klassisch und Skating gespurt
- ▶ 63 km Tauernloipe verbindet 6 Orte
- ▶ 3 schneesichere Höhenloipen
- ▶ 1 Nachtloipe mit 3 km Länge
- ▶ Loipen für Familien, Einsteiger, Fortgeschrittene
- ▶ kostenfreier Langlauftrainer Flying.Coach
- ▶ kostenfreie Karte
- ▶ Biathlon-Kurse für Erwachsene und Kinder



LOIPEN ALTENMARKT-ZAUCHENSEE

Übungsloipe

2 km 13 hm 0:29 h

Thermenloipe

4 km 14 hm 0:43 h

Ortsloipe

4 km 62 hm 1 h

Hochbifangloipe

6 km 92 hm 1:47 h

Zauchenseeloipe

11 km 522 hm 4:26 h

Tauernloipe

67 km 523 hm 14:46 h

BIATHLON – AUSDAUER UND PRÄZISION

Alle, deren Herz für Biathlon schlägt, können bei den **Biathlon-Kursen** in Altenmarkt mitmachen und die herausfordernde Kombination aus Langlauf und Schießen trainieren. Von Saisonanfang bis -ende ist **Biathlon-Coach** Roland Loipold auf der Übungsloipe anzutreffen. Beim **Rosnerfeld** gibt er am Nachmittag Biathlon-Unterricht für **Erwachsene** und **Kinder**.

▶ **dienstags, donnerstags**



PARTNER ZERTIFIZIERTER GASTGEBER CROSS COUNTRY HOLIDAYS

▶ Hotel Das Urbisgut****

**CROSS
COUNTRY**
SKI HOLIDAYS

▶ langlauf-urlaub.com



VON KURVEN UND KUFEN

Rodelbahn, Zauchensee

Rodeln gehört in Altenmarkt-Zauchensee zu den **lustigsten** und **actionreichsten Momenten** abseits der Piste. Das Vergnügen auf zwei Kufen ist hier deshalb auch ein besonderes Erlebnis, weil es doch gleich **vier Bahnen** gibt.



VIER RODELBAHNEN

HOCHNÖSSLERALM & BIFEI'S HÜTT'N (3,2 KM, KOSTENFREI)

Von der Höchnössleralm und Bifei's Hütt'n (mit Rodelverleih) können Sie bis **24 Uhr** ins Rodel-Vergnügen einsteigen. Hinauf gehen Sie **zu Fuß** über den romantischen Bifangweg, oder Sie fahren mit dem **Taxi**. Immer dienstags und donnerstags gibt es **Hüttengaudi** mit Live-Musik auf der Höchnössleralm. Auf die Kinder wartet auf der Bifei's Hütt'n ein kleines Paradies mit **Kinderalm**, **-bauernhof** und **-spielplatz**.

WINTERBAUER (2,2 KM, KOSTENFREI)

Mit ihren engen Kurven und einem starken Gefälle ist diese Bahn hinunter nach Altenmarkt die **anspruchsvollste** der vier Rodelbahnen. Sie ist ebenfalls

bis **24 Uhr** beleuchtet. Neben Rodelschlitten verleiht der Winterbauer auch **Zipfelbobs**.

SONNALM (3,1 KM, KOSTENFREI)

Auf der hauseigenen Bahn rodeln Sie hinab bis ins Hoteldorf Zauchensee. Der Weg führt sanft bei gleichbleibendem Gefälle durch den tief verschneiten Nadelwald. Am Abend erleben Sie die **Schlittenfahrt mit Stirnlampen**.

KÖNIGSLEHEN (6 KM, MIT LIFTPASS)

Ein Highlight für alle Rodelfans ist die **sechs Kilometer** lange Bahn „Königslehen“ in Radstadt – die längste in der Salzburger Sportwelt und die einzige zu der Sie „gondeln“ können (tagsüber mit Skipass kostenfrei).

► **Abendrodeln mit Gondelbahn: dienstags, freitags**

EN

CORNERING ON 2 RUNNERS

For great fun and action-packed moments off the slopes, try tobogganing in Altenmarkt-Zauchensee. With four runs here just waiting for you – taking corners downhill on two runners – is guaranteed fun.

IM PORTRAIT

DIE MUSIK IM BLUT

Eine **Musikerfamilie** wie aus dem Bilderbuch: Sepp Pfeifenberger (70) unterhält seit Jahrzehnten seine Gäste auf der Harmonika, und mit Ehefrau Josefa, drei Töchtern, drei Schwiegersöhnen und zehn Enkelkindern spielt er in der eigenen echten Familien-Musik. Daneben führen die Pfeifenbergers das Hotel garni Alpenland und die Hochnössleralm.

Eigentlich solltest Du ja Landwirt werden, hast Dich aber dann doch für den Gastwirt und den Musiker entschieden. Ja, das war mein Glück. Denn seit meiner Jugend lebe ich für die Musik. Zunächst spielte ich mit meinen sechs Brüdern und einer Schwester und dann in einer Tanzkapelle schon in unserem Hotel und zu den Hüttenabenden auf der Alm.

Eine Hüttengaudi gehört quasi für Eure Gäste dazu. Klar, das ist nun schon seit über 40 Jahren so. Wir



Sepp Pfeifenberger,
Harmonika Musiker

spielen meistens Stimmungs- und Unterhaltungsmusik und bescheren unseren Gästen so unvergessliche Momente. Besonders lustig ist es im Winter, wenn zur Hüttengaudi noch das Rodelvergnügen kommt. Sogar bei der Verabschiedung unserer Hausgäste spielen wir ein Ständchen.

Was gehört neben der Musik, Deiner Familie und Gastfreundschaft noch zu Deinem Leben?

Ich liebe meine Heimat, die einzigartige Natur und die Aussicht auf die Berge.

EN

PORTRAIT: MUSIC IN THE BLOOD

A musical family straight out of a photo album: Sepp Pfeifenberger (70) has been entertaining his guests on the harmonica for decades, and with his wife Josefa, three daughters, three sons-in-law and ten grandchildren he plays his real own family music. The Pfeifenbergers also run the Hotel Alpenland (B&B) and the Hochnössleralm.



Hochnössleralm, Altenmarkt

SCHRITT FÜR SCHRITT INS GLÜCK

Beim Schneeschuh- und Winterwandern hören Sie nur das Knirschen des Schnees unter Ihren Füßen. Absolute **Ruhe** umgibt Sie dabei, Schritt für Schritt kommen Sie Ihrer eigenen Mitte näher. Das ist **Natur-Genuss** in seiner unberührten Schönheit.

WINTERWANDERN

Erkunden Sie das Winterwanderland entspannt unter dem Motto „einfach losgehen“. Die **50 geräumten Wanderwege in der Salzburger Sportwelt** erlauben ein individuelles Winterwander-Vergnügen. **Genießer** finden ebenso passende Wege wie **sportlich Ambitionierte**.

EN

STEP BY STEP TO HAPPINESS

Snowshoeing and winter hiking – All you hear is the crunching of snow under your own two feet. Surrounded by absolute peace and quiet. Step by step, you'll become more relaxed. Enjoy the pure bliss of the untouched beauty of nature.



TOUREN ZU ALMEN/ BERGGASTHÖFEN ALTENMARKT-ZAUCHENSEE

Berggasthof Winterbauer

3 km 246 hm 0.45 h

Sonnalm

3 km 391 hm 1.15 h

Berggasthof Bliembauer

4 km 251 hm 1.15 h

Berggasthof Habersatt

4 km 283 hm 1.15 h

Moosalm

4 km 298 hm 1.15 h

Hochnössleralm & Bifei's Hütt'n

6 km 447 hm 1.30 h

Reitlehenalm

6 km 458 hm 1.30 h



SCHNEESCHUH-WANDERN

Das Wandern über frischen, weichen **Neuschnee** auf großen Füßen hat seit vielen Jahren Tradition. Schnallen Sie die **Schneeschuhe** an, durchschreiten Sie abseits bekannter Wege die wunderschöne **Natur** und genießen Sie den Moment in vollen Zügen.

In Altenmarkt-Zauchensee gibt es rund **42 km ausgewiesene Schneeschuh-Wanderwege**. Für Einsteiger eignet sich hervorragend eine Wanderung auf den **Erlebniswanderwegen** „Mond.Weg“ in Zauchensee und „Bauernregel.Weg“ in Altenmarkt.

TIPP



GEFÜHRTE TOUREN

- ▶ Sonnenaufgangstouren
- ▶ wöchentliche Schneeschuh-Erlebnisse
- ▶ Schneeschuh-Abenteuer für Fortgeschrittene im unverspurten Schnee mit Sicherheitsausrüstung
- ▶ Schneeschuh-Wochenenden

▶ mountainsportsguide.com



SCHNEESCHUH-WANDERTOUREN ALTENMARKT-ZAUCHENSEE

Zauchensee-Runde

3 km 80 hm 1 h

Mond.Weg

4 km 129 hm 1.20 h

Rossbrand-Tour

5 km 683 hm 3 h

Bauernregel.Weg

6 km 292 hm 3 h

Steinwand-Rundtour

15 km 725 hm 4.35 h

NOVEMBER – DEZEMBER

ADVENT.ZEIT

IN DI BERG

Es gibt sie noch – diese magischen Momente der **Vorweihnachtszeit**. Mensch und Natur kommen zur Ruhe. Berg und Tal sind in sanftes Weiß gehüllt. Erleben Sie die besondere Atmosphäre eines **doppelten Moments**, den des **Romantik.Advents** in Altenmarkt und des **Bergsee.Advents** in Zauchensee.



EN

ADVENT.TIME IN THE MOUNTAINS

They still exist - these magical moments in the run-up to Christmas. Where humans and nature begin to slow down and rest. The mountains and the valley are shrouded in their soft blanket of snow. Double your happiness and discover the special atmosphere of a Romantic. Advent in Altenmarkt and the MountainLake. Advent in Zauchensee.

ROMANTIK.ADVENT

IN ALTENMARKT



Advent Markt, Altenmarkt

Wenn die Tage deutlich kürzer werden und die ersten Schneefälle das Tal weiß färben, erstrahlt Altenmarkt im **weihnachtlichen Glanz**. Der Klang der **Weisenbläser**, der Duft von Lebkuchen, **Glühwein** und **Kletzenbrot** stimmen Sie auf die romantische Advent.Zeit ein.

EN

ROMANTIC.ADVENT IN ALTENMARKT

When the days become significantly shorter and the first snowfall covers the valley, Altenmarkt shines in its Christmas glory. The sound of the brass band, the scent of gingerbread, mulled wine and Kletzenbrot (fruity dried bread) will get you in the mood for the romantic advent season.



ADVENT.GALERIE

SLOWSHOPPING & ALPINE KÜCHE



Slow Christmas.Shopping und die Alpine Küche stehen in den Tagen bis Weihnachten im Mittelpunkt der **Geschäfte, Restaurants** und **Cafés** in Altenmarkt-Zauchensee.



Jeden Tag überrascht Sie ein Geschäft oder ein Betrieb mit einem **besonderen Moment**. Erleben Sie beim Slow Christmas.Shopping **persönliche Begegnungen, nachhaltige Produkte** sowie einen entspannten Einkaufsbummel im idyllischen Ortszentrum.

Qualität, Regionalität und **Respekt vor Lebensmitteln** zählen zu der Philosophie der **Alpinen.Küche**, die Sie bei der Advent.Galerie genießen können.

TIPP



ADVENT.KALENDER

Fragen Sie nach dem Advent.Kalender von Altenmarkt-Zauchensee. Er zeigt Ihnen jeden Tag, welche nachhaltigen Produkte und besonderen Begegnung in welcher Location auf Sie warten.

EN

ADVENT.GALLERY – SLOWSHOPPING & ALPINE CUISINE

Slow Christmas.Shopping and Alpine cuisine are the focus of the shops, restaurants and cafés in Altenmarkt-Zauchensee in the days leading up to Christmas.



ADVENT.MOMENTE



ZEITREISE „HANDWERK“
gestern, heute, morgen

Im Heimatmuseum entdecken Sie die handgearbeitete **Grundner Krippe** aus dem 18. Jahrhundert, an den Standln am Marktplatz zeitgemäßes **Kunsthandwerk** und in der Dechantshoftegne innovative, regionale **Werkstücke** der „next generation“.



Gestern

Grundner
Krippe

HEIMATMUSEUM: BEWEGLICHES MEISTERWERK

Nur wenige Schritte vom Marktplatz entfernt wacht das Heimatmuseum über sein Prunkstück – die handgearbeitete **Grundner Krippe** aus dem 18. Jahrhundert. Von den rund 120 naturgetreu gefertigten Figuren sind etwa **80 beweglich**. Sie lassen sich mit kleinen Seilen von der Rück- bzw. Unterseite der 1,80 m x 1,60 m x 1,20 m großen Krippe bedienen.



Heute



MARKTPLATZ: HELLER LICHTERGLANZ

Hölzerne Engelstore weisen Ihnen den Weg zum stilvoll-gemütlichen **Advent.Markt**. Besondere weihnachtliche Momente entstehen durch die von einem heimischen Zimmerer gestalteten Holz-Standln, kunsthandwerklichen Angebote, einen großen **Adventskranz**, kleinem **Tannenwald**, einen strahlenden **Lichterhimmel** und den vielen Laternen sowie **Feuerstellen**.

Heute

Lichter-
himmel

PFARRKIRCHE: HERZENS.REISE

Gehen Sie auf eine Herzens.Reise, die Sie besonders berührt. Schreiben Sie während der Momente-Wochenenden rund ums Jahr Ihre **Herzens.Zeilen** in ein großes **Dankesbuch**. Bei den **Herzens.Licht-Veranstaltungen** – immer montags zum Ausklang der Momente – wird der Kirchenraum in warmes Licht getaucht, und im Hintergrund spielt beeindruckende Musik. Kommen Sie zur Ruhe, finden Sie zu sich, und **tanken Sie auf**. Es gibt auch die Möglichkeit, sich **segnen** oder für Ihr Anliegen beten zu lassen, ein **Gespräch mit einem Priester** zu führen u.v.m.

Morgen

DECHANTSHOFTENNE: MODERNE TRADITION

Das mächtige Tor der historischen Dechantshoftenne, die Teil der Altenmarkter Heimatmuseen ist, öffnet sich auch in der Advent.Zeit für Sie. Treten Sie ein, und spüren Sie den Spirit der „**next generation**“. Sie zeigt **innovative Design-Stücke** von Betrieben und Kunsthandwerkern aus dem Ort und der umliegenden Region.

EN

ADVENT.MOMENTS – JOURNEY THROUGH TIME “HANDICRAFTS”

Discover the handmade Grundner nativity scene from the 18th century in the local history museum, contemporary handiercrafts at the stalls on the market square and innovative, regional pieces of art of the “next generation” in the Dechantshoftenne.

innovative
Design-Stücke

IM PORTRAIT

FRANKOPHILER HOLZKÜNSTLER



Johannes Eckart,
Handwerker

In keiner anderen Stadt sind die hohen Künste so stark vertreten wie in Paris. Auch der **Tischlerkunst** bietet sie ihre Bühne. Daher zog es Johannes Eckart aus Altenmarkt in die **französische Hauptstadt**.

Nach der Tischlerausbildung im väterlichen Betrieb bildete sich Johannes Eckart in der renommierten Pariser Kunstschule École Boulle weiter und schloss als **einzigster Österreicher** mit dem staatlichen „**diplôme de métiers d'art**“ ab. Mit dieser herausragenden Referenz erhielt Johannes Eckart die

Möglichkeit, als Projektleiter in der exquisiten Möbeltischlerei RINCK zu arbeiten. Sein Aufgabenbereich war die Koordination und Herstellung von **prestigeträchtigen Möbelstücken** – die Einsatzbereiche erstreckten sich von Paris, London, Amsterdam, Wien, Berlin, Hamburg, Kiew bis nach Singapur.

Die **Zusammenarbeit mit namhaften Designern** wie Phillip Starck, Tony Chi, David Collins ermöglichte ihm 2013 mit der Rückkehr in seine Heimat, eine **eigene Designlinie** zusammen mit Thomas Lemut zu kreieren, die rund um den Globus in namhaften Galerien ausgestellt wird. 2018 übernahm Johannes Eckart den Betrieb seines Vaters Hans Eckart und realisiert seitdem die individuellsten Kundenwünsche. Sein Credo: „Bodenhaftung mit Höhenflug!“

► eckart.at

TIPPS



ADVENT.MOMENTE, DECHANTSHOFTENNE

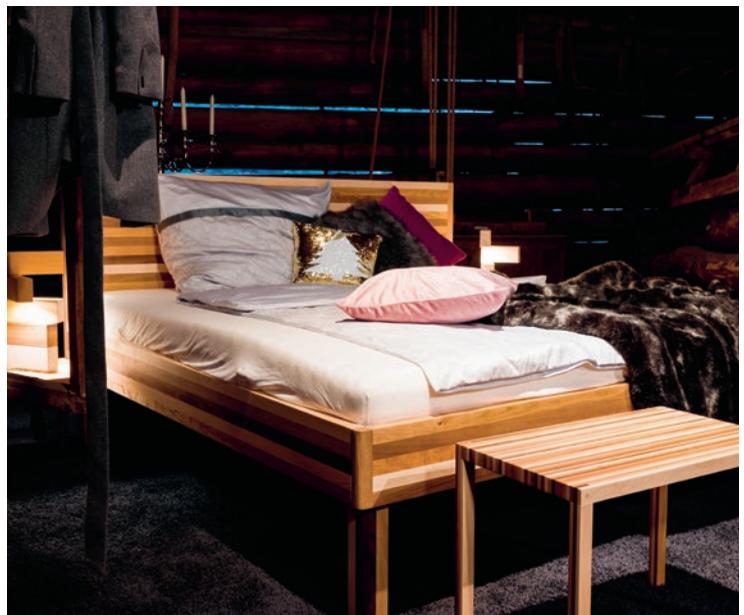
Bewundern Sie hier die handgefertigten Meisterwerke von Johannes Eckart.

► **samstags, sonntags**

GENUSS.GESCHICHTE

Johannes Eckart lädt Sie beim kulinarischen Spaziergang in seine Werkstatt ein und lernen Sie ihn persönlich kennen.

► **dienstags**





EN

PORTRAIT: FRANCOPHILE WOOD CRAFTSMAN & ARTIST

In no other city are fine arts so highly represented like in Paris. It's also a stage for the art of carpentry. This is why Johannes Eckart from Altenmarkt moved to the French capital.

BERGSEE.ADVENT

IN ZAUCHENSEE



Bergsee.Advent, Zauchensee

Der idyllisch auf 1.350 m gelegene Zauchensee bildet die **Kulisse** der **See.Momente** des Bergsee.Advents. Lassen Sie sich von der **Klangwolke** aus **klassischer Musik** und **Lichtinstallationen** in den Bann ziehen. Stündlich überrascht Sie ein **Showact**.

EN

MOUNTAIN LAKE.ADVENT

IN ZAUCHENSEE

Lake Zauchensee, idyllically located at 1,350 metres, forms the backdrop for this MountainLake.Advent. Enjoy the classical music and light show on your trip around the lake. Every hour a show act will mesmerise you.



SEE.MOMENTE

EINGANGSTOR SÜDUFER: VON LICHTERN & KLÄNGEN

Schreiten Sie durch das beleuchtete und von Feuerschalen erhellte **Tor**, und beobachten Sie das eindrucksvolle und **magische Schauspiel** aus Klang und Licht rund um den See.

STERNWARTE: ES WAR EINMAL ...

Der Salzburger **Mundwerker** Chris Ploier entführt Sie mit seinen **Märchenerzählungen** in die Zeit unserer Vorfahren, in der es noch Feen, Gnome und allerlei sagenhafte Gestalten gab.

Eingangstor Südufer

Sternwarte

Rundweg

Nord- und Südufer

RUNDWEG: TRADITIONELLE TÖNE

Lassen Sie sich von der Musik der **Weisenbläser** rund um den Zauchensee berühren. Erfreuen Sie sich im **Fackelschein** an den adventlichen Klängen.

NORD- UND SÜDUFER: KULINARISCHE KLEINIGKEITEN

Genussreiche **Köstlichkeiten** aus der alpinen Küche und Heißgetränke erwarten Sie entlang des **beleuchteten Seefeuers**.





DEZEMBER – JANUAR

FEST.ZEIT



IN DI BERG

Endlich ist sie da, die Zeit, in der **tausend Lichter** dem Ort einen magischen Schein verleihen, der Schnee die Berge bedeckt, die Turmbläser **weihnachtliche Weisen** spielen und das **Jahr** sich seinem **Ende neigt**. Erleben Sie diese Zeit besonders **genussvoll** und **stilvoll**.

EN

FESTIVE TIME IN THE MOUNTAINS

Finally it's here. The time of year when a thousand lights lend a magical glow to the town, the mountains are covered in a blanket of snow, the brass trio play Christmas tunes from the tower and the year comes to an end. Experience it in an enjoyable and stylish way.

WEIHNACHTS.TAGE

Die Lichter werden angezündet – es ist Weihnachten! Widmen Sie sich in diesen Tagen den **Traditionen**, der Wertschätzung, dem Wertvollen und Gemeinsamen. Lassen Sie sich von **Ritualen** und **besinnlichen Momenten** berühren.

HEILIGABEND

Im Kreise der Familie und Freunde vor dem geschmückten **Christbaum** zusammensitzen, plaudern und **Kulinarisches** genießen – was gibt es Schöneres, als so gemütlich miteinander zu feiern.

Erleben Sie das Gänsehaut-Gefühl, wenn am Abend die **Turmbläser** vom Glockenturm der **Pfarrkirche** in jede Himmelsrichtung „Stille Nacht“ spielen, und die Altemarkter Feuerwehrjugend auf dem **Marktplatz** die stimmungsvolle Übergabe des **Friedenslichtes** feiert. Unternehmen Sie dann noch einen Abstecher ins **Heimatmuseum**, wo an diesem Abend die **Grundner Krippe** aus dem 18. Jahrhundert zum Leben erweckt wird.

EN

CHRISTMAS.DAYS

The candles are lit - it's Christmas! Devote these days to tradition, appreciate the valuable things in life and just being together. Let yourself be inspired by traditional customs and meaningful moments.



Eingangstor am Fest Markt, Altemarkt



Live-Musik beim Fest.Markt, Altenmarkt



Loungen beim Markt.Silvester, Altenmarkt

JAHRES.AUSKLANG

Silvester steht vor der Tür und wie jedes Jahr stellt sich die Frage, wo Sie das neue Jahr begrüßen. Starten Sie entweder ruhig und **stimmungsvoll** mit heimischen Ritualen oder feiern Sie mit Schwung und **coolen** Erlebnissen.

MARKT.SILVESTER

Am letzten Tag des Jahres, erstrahlt der **Marktplatz** im **Glanz vieler Lichter**. Über dem historischen Ortskern erklingen die Rhythmen einer Live-Band, die auf das neue Jahr einstimmen. Genießen Sie elegante und coole Drinks an den **Bars** und verbringen Sie die letzten Stunden des Jahres in gemütlich-stilvollen **Loungen**.

NEUJAHRSKONZERT

Jedes Jahr am Neujahrstag spielt im **Festsaal** von Zauchensee das „giovanni orchestra salzburg“ das **Neujahrskonzert**, das stets mit einem hochkarätigen Programm begeistert.

► zauchensee.at

EN

NEWYEARS.EVE

New Year's Eve is just around the corner and, just like every year, the question is what will you do for the New Year? Will you start it quietly with local customs in a relaxing atmosphere or will you celebrate it in style with a cool experience?

TIPP



Beim kulinarischen Jahres.Ausklang verwöhnen Sie zahlreiche Restaurants mit ihren **Silvester-Menüs**.



FEST.MOMENTE



ZEITREISE „MUSIK“
gestern, heute, morgen

Ein letztes Mal im Jahr wird der historische Ortskern – mit seinen unterschiedlich bespielten Szenerien – zum **Begegnungsort** für Einheimische und Gäste.

Gehen Sie an den Tagen nach Weihnachten auf eine **musikalische Zeitreise** – von traditioneller Stubenmusik bis hin zu modernen Klängen.



Pfarrkirche

Dechantshoftegne

Heimatmuseum

Marktplatz

Gestern

HEIMATMUSEUM: KLEIN & FEIN MUSIZIEREN

Hier spielt die ursprünglichste Art der alpenländischen Volksmusik – die „**Stub'nmusi**“. Typisch sind **kleine Ensembles** mit Musikern, die leise und konzertant musizieren. Die typische Räumlichkeit, in der sie spielen, ist die **Stube**. Auch im Heimatmuseum befindet sich eine gemütliche Stube die als Kulisse dient.



Heute

MARKTPLATZ: AKTUELLE MUSIK

Für Rhythmus und Stimmung sorgt eine **Live-Band**, die unterschiedliche Musik-Genres spielt. **Kulinarische Schmankerln** und **gemütliche Plätze** am offenen Feuer laden beim **Fest.Markt** zum Verweilen ein.



Stub'nmusi

kulinarische
Schmankerl



Morgen

DECHANTSHOFTENNE: KLÄNGE SEHEN

Der Schauraum für landwirtschaftliche Geräte und Werkzeuge aus früherer Zeit bildet den einzigartigen Rahmen für die **Musik-Welt** und **innovativen Lichtinszenierungen** von morgen.



EN

FESTIVE.MOMENTS – MUSICAL JOURNEY THROUGH TIME

For the last time in the year, the historic town centre - with its various music scenes - becomes a meeting place for locals and guests. Go on a musical journey through time after Christmas - from traditional music to modern sounds.



JANUAR

KRISTALL.ZEIT

IN DI BERG

Wenn es schneit, fallen Massen von gefrorenen Kunstwerken vom Himmel – **Schneekristalle**. Bis heute sind zumindest 121 Grundformen bekannt. In der Kristall.Zeit, im oft eiskalten Januar, können Sie diese eisigen Schönheiten, besonders bewundern. Im coolen Rahmenprogramm mit **Weltcup-Rennen**, **Ice.Challenge** und **Historic Ice Trophy**, spielen die „sechssarmigen Sterne“ eine besondere Rolle.

EN

SNOWFLAKE.TIME

When it snows, masses of frozen works of art fall from the sky. At least 121 basic forms of snowflakes are known to date. During SnowFlake.Time, often in the freezing cold month of January, you can admire these icy beauties. These "six-armed stars" play a special role in the cool event programme in the FIS World Cup races, Ice.Challenge and Historic Ice Trophy.



SKI-WELTCUP

Alle zwei Jahre im Januar wird Zauchensee in den **Speed-Bewerben** zur Wettkampfarena für die besten Skirennläuferinnen der Welt.

Zum ersten Mal Station machte der Weltcup-Tross in Zauchensee bereits **vor über 40 Jahren**. Während die Damen in den 80er Jahren noch auf der „alten“ FIS-Abfahrt Gamskogel-Ost ins Tal sausten, werden seit 1990 die Rennen auf der „neuen“ Weltcupstrecke – vom Gamskogel durch das Kälberloch – ausgetragen. Auf dem **extrem steilen Starthang** beschleunigen die Läuferinnen in fünf Sekunden von 0 auf 100 km/h! So gilt diese Weltcupstrecke als eine der spektakulärsten und herausforderndsten im gesamten Damen-Skiweltcup.

Weltcup-Start, Zauchensee



► weltcup-zauchensee.at

EN

AUDI FIS SKIING WORLD CUP

Every two years in January, Zauchensee becomes the competitive arena for the world's best female ski racers for Downhill and Alpine Combined.



Oldtimer-Rennen auf Eis,
Altenmarkt

HISTORIC ICE TROPHY

Liebhaber und Fans des **Oldtimer-Motorsports** können alljährlich im Januar aus nächster Nähe das Geschick der Fahrer bewundern, die bei der Historic Ice Trophy ihre Schmuckstücke durch den vereisten, **zwei Kilometer** langen **Parcours** steuern. Dabei siegt auf dem Rundkurs der geschickteste und nicht der schnellste Fahrer.

IM PORTRAIT

WILD AUF WASSER

Der Pongauer Hansjörg Ransmayr (61) ist mit allen Wassern gewaschen. Nach einer Wildwassersport-Karriere war es für ihn nur ein kleiner Schritt zum Freiwasser- bzw. **alpinen Schwimmen**. Wir trafen Hansjörg Ransmayr, um über sein neuestes Projekt „Eisschwimmen im Hochnösslersee“ zu sprechen.



Hansjörg Ransmayr,
Profí-Eisschwimmer

Was planen Sie am hochnösslersee?

Dieser Platz dort oben ist ein ganz besonderer. So kamen wir auf die Idee, als jährliches Ritual zu **Vollmond** im Januar ein **Eisschwimm-Event** in Altenmarkt zu organisieren.

Was erwartet die Gäste dort?

Um 18 Uhr treffen wir uns am Hochnösslersee. Hier steht dann schon alles bereit, was wir vor dem **Sprung ins kalte Wasser** zur Sicherheit und danach zum Aufwärmen brauchen. Die Challenge ist, dass die mit einer **Leuchtboje** ausgerüsteten Eisschwimmer um einen auf dem Wasser installierten Mond herumschwimmen müssen. Die Leuchtboje dient zur Illumination und zur **Sicherheit**.

Wie wirkt das Eisschwimmen auf den Körper?

Auch wenn es Überwindung kostet, bei niedrigen Lufttemperaturen ins ca. **5°C kalte Wasser** zu gleiten – wer ins kalte Wasser steigt, stärkt sein **Immunsystem**.

Gibt es noch einen Traum, den Sie sich erfüllen möchten?

Ja, und ich bin mit der Planung schon weit fort- geschritten. Ich möchte den **höchsten Bergsee** jedes **Kontinents** durchschwimmen. Nachdem ich schon als erster Österreicher die Straße von Gibraltar bezwungen habe, wäre ich bei diesem Projekt **weltweit der Erste**, der das geschafft hat.



Hochnösslersee, Altenmarkt

EN

MAD ABOUT WATER

Hansjörg Ransmayr (61) from Pongau is just mad about water. After his career in white-water sports, where he often went for a dip, he's now moved onto wild, open water and ice swimming.



FAMILIEN.ZEIT

IN DI BERG



Damit sich Eltern und Kinder im Winterurlaub wohlfühlen, sollte für jeden etwas dabei sein: Kinder wollen **Spaß** und Abwechslung, Eltern auch mal **Erholung** und **Entspannung**.

Sie möchten flott die Hänge hinunterschwingen, Ihre Kinder die **ersten Versuche** auf Skiern unternehmen. Zusammen genießen Eltern und Kinder **super-günstige Familien-Aktionen** und ein abwechslungsreiches **Veranstaltungsprogramm** auch abseits der Piste.

EN

FAMILY.TIME IN THE MOUNTAINS

For parents and children to feel good on a winter holiday, there should be something for everyone: children want fun and variety; parents want to relax and unwind. You want to carve your way down the slopes; your children want to try skiing for the first time. Together, parents and children can profit from affordable family packages and a varied programme of events, even off the slopes.

AUF DER PISTE

Beginnerpark Skischaukel
Radstadt-Altenmarkt,
Altenmarkt



Gemeinsame Zeit mit der Familie auf Skiern verbringen Sie am besten in Altenmarkt-Zauchensee. Denn im Herzen von Ski amadé, Österreichs größtem Skivergnügen, sind **275 von 760 Kilometern** familienfreundliche, blaue Pisten. Eine tolle und spannende Abwechslung zum normalen Ski-Sport finden Sie auf den verschiedenen **Funslopes**, in den **Parks**, Zeitmess-Strecken und Themenpisten.

EN

ON THE SLOPES

The best way to spend time with the family on skis is in Altenmarkt-Zauchensee. As, in the heart of Ski amadé, 275 of the 760 kilometres of pistes are family friendly blue slopes. Exciting variety away from the normal slopes can be had on different fun slopes, in the snow parks or on the "slightly different" slopes.



Die Skischaukel Radstadt-Altenmarkt bietet für Kinder **sichere Aufstiegs-hilfen**, viele leichte Abfahrten, **familienfreundliche** Berggasthöfe und Skihütten, Skischulen mit Kinderbetreuung für die Kleinsten und Kinderskikurse ab 4 Jahren.

Auch das Skiparadies Zauchensee-Flachauwinkl punktet mit unvergleichlich abwechslungsreichem Pistenspaß für Groß und Klein. Von jedem der drei Skiberge (Gamskogel, Rosskopf, Tauernkar) führt eine **blaue Piste** hinunter zur Weltcuparena. Für fortgeschrittene Pistenflöhe gibt es auch sportlich-anspruchsvolle Abfahrten.



PARTNER SKISCHULEN

- ▶ Skischule Happy, Altenmarkt
skischule-happy.at
- ▶ Skischule Balla, Zauchensee
kinderskischule.com
- ▶ Skischule Top Alpin
Walchhofer, Zauchensee
top-alpin.at

KINDER-SKISCHULEN

Kinder sind glücklich, wenn sie das Skifahren mit Spaß und Freude lernen. Das garantieren die **top-ausgebildeten Skilehrer** der Skischulen, die Kids spielerisch für den Skisport begeistern.

ERSTE SCHWÜNGE

Wann sollte Ihr Kind mit dem Skifahren beginnen, in welchem Umfeld und wie? Sie können als Eltern am besten beurteilen, ob Ihre Sprösslinge für die ersten Skitage bereit sind. Ansonsten ist ein **Alter von drei Jahren** genau richtig.

In den **Kinderland-Bereichen** der beiden Skigebiete in Altenmarkt-Zauchensee erwarten die Kids spannende Strecken, bunte Figuren und Maskottchen, die jeden Sturz schnell vergessen lassen. Sie liegen alle **im Tal** und damit **nah zur Unterkunft** und zum **Parkplatz**.

Vorteil eines Skikurses ist, dass die Kinder spielerisch an das Skifahren

heranführt werden. Die Skilehrer wissen oft besser, wann eine Verschnaufpause mit Spielen im Schnee notwendig oder der nächste Lernschritt möglich ist.

Ob ein Kurs in der **Gruppe** oder mit einem **Privatlehrer**, kommt auf das Kind an. Gerade zu Beginn ist eine Gruppe von Vorteil, weil es mit Gleichaltrigen zusammen ist und daher mehr Spaß hat als im Einzelunterricht. Hinzu kommt, dass Gruppenkurse günstiger sind.

EN

SKI SCHOOLS FOR CHILDREN

Kids are happy when they learn how to ski whilst they're having fun. The well-qualified ski instructors at the ski schools ensure your kids will have lots of fun learning to ski.



FAMILY.FUN

Ultimative Angebotsvielfalt für Familien finden Sie im gesamten Skigebiet von ski amadé: **10 Kids- und Snowparks, 13 Funslopes und Funcross-Trails, Themen- und Zeitmessstrecken.**

KIDSPARKS

Den Abenteuern und Draufgängern wird hier nie langweilig. Boxen, kleine und große Kicker und vielleicht sogar die ersten Tricks können so in einem sicheren Umfeld probiert werden.

FAMILY PARK ROSSKOPF

Der **Snowpark** wartet mit einem ausgeklügelten Set-Up – er ist ideal für **kleine und große Rookies**, die Step by Step die Skills verbessern und den Snowpark-Lifestyle kennenlernen möchten. Mit der **Rosskopfbahn** ist der **Playground für Shred-Youngsters** schnell erreichbar. Kicker für erste Airtime-Erfahrungen, Spine und Mushroom für Jib-Action, Boxes und andere Highlights sorgen auf zwei Lines für reichlich Fun und Abenteuer.

ZAUCHIS KINDERLAND

Im öffentlich zugänglichen Kinderland mit **überdachtem Zauberteppich** und Übungslift können auch die Kleinsten spielerisch das Skifahren erlernen.

► zauchensee.at



Fichtelland, Skischaukel
Radstadt-Altenmarkt

KIDSPARK FICHTELLAND

An der **Talstation Altenmarkt** befindet sich das Fichtelland, das vom gleichnamigen **Tellerlift** erschlossen wird. Die kleinen Gäste können die scheuen Fichtel und die vielen Tiere im Fichtelwald erkunden. Wellen, Steilkurven sowie die Durchfahrt im Fichtelwald lassen Kinderherzen höher schlagen.

► radstadt-altenmarkt.at

BEGINNERPARK KEMADHÖHE

Direkt neben der Bergstation der **Kemadhöhe-Sesselbahn** befindet sich der Beginnerpark, der perfekte **Playground für angehende Freestyle-Profis**. Zwei kleine Kicker und drei Boxen warten auf Snowpark-Greenhorns.



SNOWPARK

ABSOLUT PARK

Der größte und **bekannteste Snowpark Europas** (Flachauwinkl) bietet verschiedene Bereiche für unterschiedliche Levels. Auf einem Areal von über **1,5 Kilometern Länge** warten Kicker, Boxen und Rails auf ambitionierte Freeskier und Snowboarder. Rund **100 Obstacles**, die täglich von einer erfahrenen Shape Crew betreut werden, zeichnen den Park aus.

► absolutpark.com

EN

FAMILY.FUN

Throughout the Ski amadé ski area, there is superb variety for families on offer: 10 snow parks, 13 fun slopes and fun cross trails, kids parks, themed and timed runs.





ZEITMESS-STRECKE & THEMENPISTEN

Wenn den Kleinsten die notwendige **Motivation** fehlt, kann diese mit Sicherheit auf den vielen Themenpisten, Zeitmess- & Rennstrecken **schnell wieder gefunden** werden.

TIPPS SALZBURGER SPORTWELT



- ▶ **Skischaukel Radstadt-Altenmarkt:**
Zeitmess-Strecke am Übungslift Sonnenlift
- ▶ **Skiparadies Zauchensee-Flachauwinkl:**
Skimovie Riesentorlauf, Skimovie Parallel-Slalom, Skimovie Mix-Race
- ▶ **Zeitmess-Strecken Salzburger Sportwelt:**
Skimovie Wagrain, Skimovie Alpendorf, Speedstrecke Alpendorf, Speedcourse Flachauwinkl, Mooslehen-Variante Filzmoos
- ▶ **Themenpisten Salzburger Sportwelt:**
Hexenschuss Gernkogel, Herman Maier FIS, Weltcupstrecke Flachau, Funrun Flachauwinkl-Kleinarl, Michaela Kirchgasser FIS-Strecke

FUNSLOPES & FUNCROSS

Sie **schulen das Gleichgewicht**, die **Koordination** und bringen auch eine große Menge Spaß.

- ▶ Funslope Königslehen, Radstadt
- ▶ Funslope, Wagrain
- ▶ Kidsrun, Flachau
- ▶ Funslope, Falchauwinkl-Kleinarl
- ▶ Funpark monte popolo, Eben
- ▶ Crossrun, Kleinarl

Funslope, Zauchensee





KIDS.CONTESTS

Mehr Spaß am Wintersport! Für Ski- und Snowboard-Kids ist bei uns immer was los! Im Mittelpunkt steht das gemeinsame Erlebnis auf Pisten und Obstacles. Seid dabei oder schaut zu!

INTERNATIONALE KIDSTROPHY

Mit über 1.300 Startern zwischen 7 und 13 Jahren aus über 15 Nationen gehört die internationale Kidstrophy zu den **größten Kinder-Skirennen Europas**. Am Samstag absolvieren sie in Zauchensee ein KidsX Ski-cross-Rennen und am Sonntag einen Giant-Slalom auf dem Zielhang der **Weltcupstrecke**. Ein einzigartiges Rahmenprogramm mit Vola-Ski-präparation, Atomic Skitest, **Auto-grammstunde mit ÖSV-Stars** u.v.m.

► scsalzburg.com/kidstrophy

FREESTYLE-CONTEST „CASH4TRICKS“

Die Idee dahinter ist, den Kids die Möglichkeit zu geben, sich auszutauschen und ihre **Tricks vor Publikum** zu zeigen. Dass sie dabei auch noch bares Geld abcashen können, kommt noch hinzu. Wer mitmachen möchte, fährt an den neun Tour-Terminen zu den Snowparks von ski amadé, jumped und shredded über die Kicker, Rails und Boxen. Zwei **professionelle Judges** beurteilen den Lauf.

► **2 Mal/Monat**
skiamade.com

EN

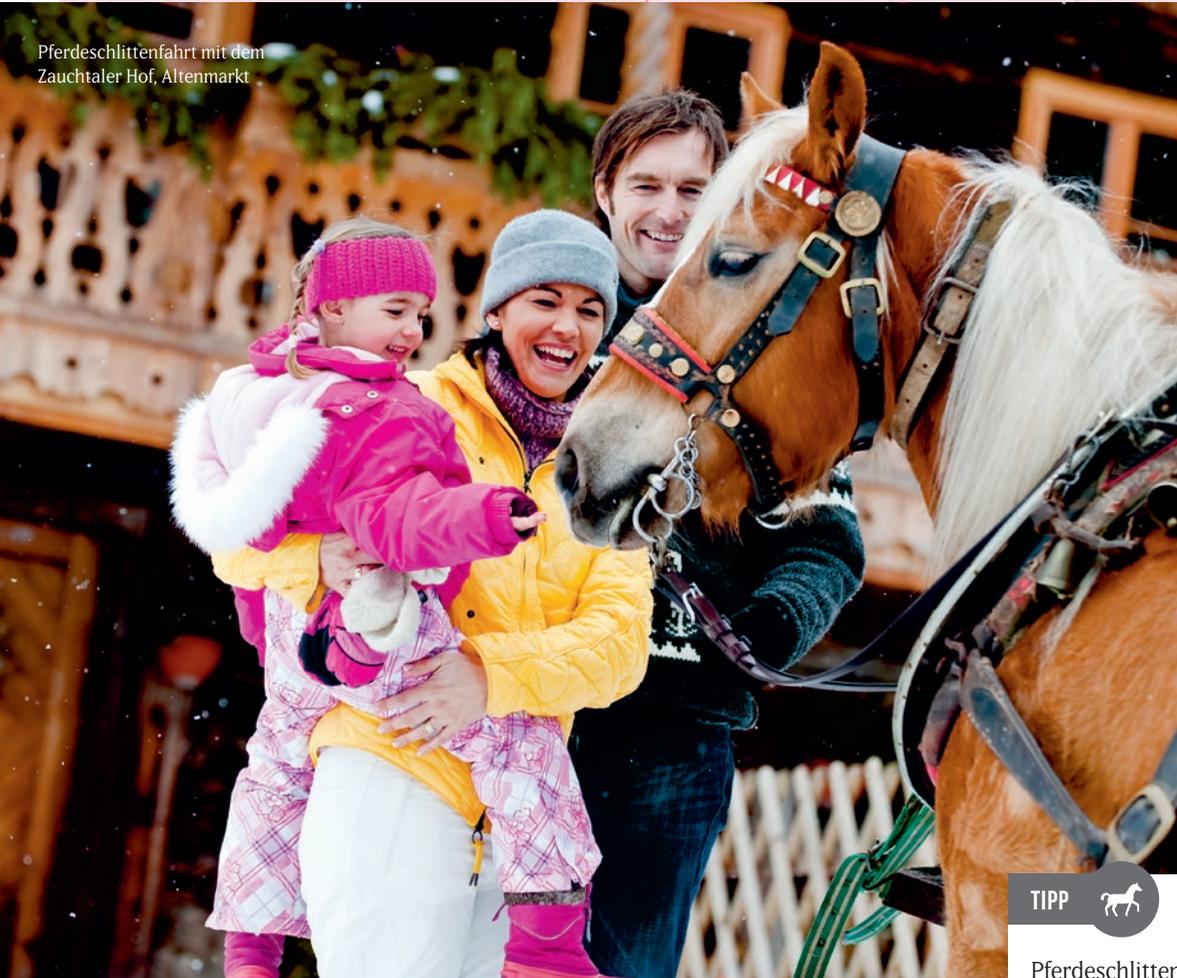
KIDS.CONTESTS

More fun with winter sports. For skiing and snowboarding kids there's always something going on. Have fun together on the obstacles and slopes. Watch the others or try it out for yourself!



ABSEITS DER PISTE

Pferdeschlittenfahrt mit dem
Zauchtaler Hof, Altenmarkt



TIPP



Pferdeschlittenfahrt mit Robert
vom Zauchtaler Hof.

Wenn sich Ihre Kinder und Sie auf Eis und Schnee in ihrem Element fühlen, dann bietet Altenmarkt-Zauchensee für Ihren Winterurlaub auch abseits der Pisten jede Menge **Fun** und **Action**.

EN

OFF THE SLOPES

If you and your children are in your element on snow and ice, then Altenmarkt-Zauchensee also offers plenty of fun and action off the slopes on your winter holiday as well.



PFERDE.SCHLITTEN

Genießen Sie die Landschaft aus einem ganz anderen Blickwinkel und entdecken Sie die Langsamkeit. Mit weniger als **5 Kilometer pro Stunde** ziehen die ruhigen aber zugleich kraftvollen Pferde den Schlitten durch die unberührte Schneelandschaft. Das Fahren hat sogar einen **positiven Effekt** auf die **Gesundheit** und die **Fitness** der Tiere.

ALPAKA.ERLEBNIS

Lernen Sie bei diesem **geführten Spaziergang** in Altenmarkt die friedlichen Anden-Kamele kennen und stellen dann fest, dass jeder Paarhufer seinen eigenen Kopf hat: von sanftmütig, geduldig bis stolz, neugierig oder gar lebensfroh. Ein Spaß für die ganze Familie.

► **dienstags**



Alpakas von Gerhard Hafner, Altenmarkt

EIS.MUSIK

Lassen Sie den Tag auf **Schlittschuhen** ausklingen. Freuen Sie sich auf einen Abend unter freiem Himmel am **Eislaufplatz** in Altenmarkt. Einmal in der Woche gibt es die Eis.Musik für **Kinder** und **Jugendliche** mit passender, altersgerechter Playlist.

► **samstags**

EIS.SCHIESSEN

Geschick ist gefragt, wenn es darum geht, Punkte beim Eisstockschießen zu sammeln. Ob im Team oder einzeln, viel Spaß ist ebenfalls garantiert, und die Bewegung an der frischen Winterluft tut Körper und Geist gut.

TIPP



Gäste.Eissschießen mit dem Eisstockverein Altenmarkt.

► **mittwochs**

BIATHLON-KURSE

Variantenreiches und spielerisches Techniktraining in einem extra dafür hergerichteten Gelände – das bietet der **Nordic-Parcours**. Kinder und Jugendliche können an den verschiedenen Stationen gemeinsam mit dem **staatlich anerkannten Langlauf- und Biathlon-Trainer, Roland Loipold**, trainieren und sich ausprobieren.

► **dienstags, donnerstags**
Mehr dazu auf Seite: 83



MÄRZ – APRIL

FIRN.ZEIT

IN DI BERG

Wenn nach einer kalten Nacht die Sonne herrlich scheint und die Schneekristalle an der Oberfläche zu schmelzen beginnen, dann beginnt die Zeit der **Genuss-Skifahrer** und **Sonnen-Liebhaber**.

Genießen Sie **alpine Kulinarik** und **Slow.Shopping** und viele andere genussvolle Erlebnisse.

EN

EARLY.SPRING IN THE MOUNTAINS

When, after a really cold night, the sun's rays are powerful and the snowflakes on the surface begin to melt, then it's the time of year for sun-lovers and recreational skiers. Savour the Alpine cuisine; enjoy Slow.Shopping and many other pleasurable delights.





FIRN.MOMENTE



ZEITREISE „KULINARIK“
gestern, heute, morgen

Gehen Sie auf eine besondere **kulinarische Zeitreise** rund um die Pfarrkirche. Genießen Sie die ersten Frühlingsboten. Staunen Sie darüber, was in der Region wächst und mutige Menschen schaffen. Die Firn.Momente sind für alle da, die **echte Lebensmittel** lieben. „**Hoamat-Superfood**“ mit gutem Gewissen – lassen Sie es sich schmecken!



Gestern

HEIMATMUSEUM: ALTE BAUERNKÜCHE

Schauen Sie in die Kochtöpfe der Vorfahren aus **verschiedenen Epochen**. Mehr als 500 Jahre lang haben sie in der naturgetreuen **Rauchkuchl** über offenem Feuer gekocht. Wenn die traditionelle Kochkunst zum neuen Leben erweckt wird, können Sie Gerichte aus vergangenen Tagen – wie z.B. das gute alte Muas – probieren.

♥
Hoamat-Superfood



Heute

PFARRKIRCHE: HERZENS.REISE

Gehen Sie auf eine Herzens.Reise, die Sie besonders berührt. Schreiben Sie während der Momente-Wochenenden rund ums Jahr Ihre **Herzens.Zeilen** in ein großes **Dankesbuch**. Bei den **Herzens.Licht-Veranstaltungen** – immer montags zum Ausklang der Momente – wird der Kirchenraum in warmes Licht getaucht und im Hintergrund spielt leise Musik. Kommen Sie zur Ruhe, finden Sie zu sich und **tanken Sie auf**. Es gibt auch die Möglichkeit, sich **segnen** oder für Ihr Anliegen beten zu lassen, ein **Gespräch mit einem Priester** zu führen u.v.m.

EN

EARLYSPRING.MOMENTS – CULINARY JOURNEY THROUGH TIME

Go on a special culinary journey through time around the parish church. Enjoy the first signs of spring. Be amazed at what grows in the region and what brave people create. The Early-Spring.Moments are there for everyone who loves real food. "Hoamat - Superfood" with a healthy conscience -bon appetit!

kulinarische
Zeitreise

Heute

Firm.Markt

MARKTPLATZ: KULINARISCHE KONTRASTE

Schlendern Sie gemütlich über den **Firm.Markt**, und entdecken Sie den facettenreichen Produkt-Mix der **regionalen Kulinarik-Aussteller**. Der Kontrast von heimeligen Holzstandln und hippen **Food-Trucks** schafft eine einzigartige Atmosphäre, die zum Staunen, Verkosten und Einkaufen einlädt.



Morgen

echte
Lebensmittel

DECHANTSHOFTENNE: FOOD-TRENDS ERLEBEN

Die urige Kulisse der Dechantshofterne trifft auf die wichtigsten Trends, Entwicklungen und Zukunftsthemen für Food and Beverage. Vor allem **Start-ups** mischen diese spannende Szene mit **innovativen Ideen** auf. Kosten Sie sich durch die Zukunft.





FIRN.EINKEHR

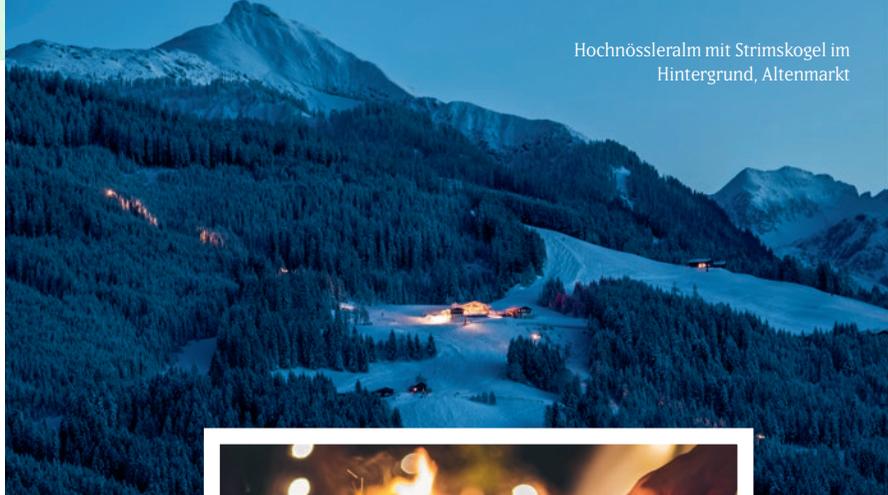


Regional, saisonal, nachhaltig, hochwertig – das hat sich Altenmarkt-Zauchensee in der Firn.Zeit auf die kulinarische Fahne geschrieben. Das schmackhafte Erlebnis sind erlesene **Initiativen** von **Feinschmecker-Hot Spots, Cafés** und aus der **Welt des Grillens**.

EN

EARLYSPRING.DELIGHTS

Regional, seasonal, sustainable, top-quality – this the culinary motto of Altenmarkt-Zauchensee in Early-Spring.Time. Sample and savour the exquisite delights at gourmet hot spots, cafés and the world of barbecue at Alpine huts.



BERG.GRILLEN

Barbeque ist die **Kunst des gemeinsamen Genießens von Zeit** und dem was uns mit der Zeit das Feuer und unsere Geduld schenkt. Man erzählt, isst, trinkt, entspannt sich und genießt jeden **Moment mit allen Sinnen**. Alpine Küche gegrillt auf über 1.000 m – direkt vor Ihren Augen! Altenmarkter Hütten präsentieren Ihnen ein besonderes **Showgrill-Erlebnis** vor einer beeindruckenden Bergkulisse. Der Grillmeister grillt frische, alpine Zutaten von höchster Qualität und zaubert Ihnen ein mehrgängiges Menü.



► **mittwochs**

AFTERNOON.TEA

Altenmarkt-Zauchensee hat sich für den späteren Nachmittag in Cafés und Bars ein **exklusives** und **genussreiches**, neu interpretiertes Erlebnis einfallen lassen. Die **britische Tradition** des „Afternoon Tea“, die es bereits seit etwa 1840 gibt, trifft auf die **Alpine Küche** des SalzburgerLandes. Serviert werden hausgemachte süße und herzhaft **Köstlichkeiten** auf kreativ-eleganten Etageren, passend zur Saison. Dazu gibt es Heißgetränke und österreichische Schaumweine. Umrahmt wird diese **genussvolle Auszeit** mit **stilvoller Musik**.

► **donnerstags**

PARTNER

BERG.GRILLEN

- Hochnössleralm
- Reitlehenalm

AFTERNOON.TEA

- Café Haidl
- Café Freiraum
- Post Café





GENUSS.GESCHICHTE

Ob innovative Tischlerwerkstatt, Restaurant und moderne Weinboutique. An den verschiedenen **kulinarischen Stationen** steht authentischer Genuss auf der Menükarte. Gehen Sie zusammen mit dem Guide Dipl. Ing. Kurt Eichinger auf eine **Entdeckungsreise** für alle Sinne und hören Sie die spannenden **Geschichten** Ihrer Gastgeber, über die Sie staunen werden!

► **dienstags**



ALPINER.BRUNCH

Lassen Sie sich gesund und regional von einem **mehrgängigen Brunch-Menü** im Cafe Freiraum verwöhnen. In gemütlicher Atmosphäre genießen Sie warme und kalte, herzhaft und süße Speisen aus der **alpinen Küche**, die speziell für diesen Genussbrunch kreiert werden.

► **samstags**



SPARKLING.NIGHT

Treffen Sie sich im Café Haidl zur „Sparkling.Night“. Lernen Sie die besten **Schaumwein-Produzenten** kennen und verkosten Sie ihre neuesten Produkte.

TIPP



„Haidl's Sun.Lounge with unplugged music“ im März

► **freitags**



Hochlandrinder auf den
Lackenalmen, Altenmarkt



BEWUSST ENTSCHEIDEN



Das wahre Erleben in Altenmarkt-Zauchensee ist weit mehr als eine Philosophie. Es ist unser **natürliches nachhaltiges Leben** und Sein, aus dem bewusste Momente entstehen.

UNSER ZIEL

Wir achten bei allem, was wir tun, auf **Nachhaltigkeit** und **Ressourcenschonung**. Wir übernehmen Verantwortung bei allem, was wir an Aktivitäten, an Events, in der Kultur oder in der Kulinarik bieten. Wir verwenden **natürliche Materialien**, wir verarbeiten **umweltschonend** und geben immer das Beste. Damit jeder Moment bewusst erlebbar wird. **Das ist die Zukunft. Für jeden von uns.**



Schwarzbeernocken



Säcklermeisterin bestickt Lederhose



ALPINE KÜCHE

WENN TRADITION AUF NACHHALTIGE KREATIVITÄT TRIFFT

Mit der Alpen.Küche werden Geschichten auf dem Teller erzählt. Dabei liegt der Fokus auf **saisonale Regionalität** und **Echtheit**: Die Alpine Küche besinnt sich auf **überlieferte Rezepte** in gleicher Weise wie auf **moderne Zubereitungsarten**. So entstehen einzigartige Gerichte, weil ihre Zutaten einzigartig sind. Es wird wieder gesammelt und gepflückt: Schafgarbe, Fichtenwipfel, Waldklee, Kräuter, Holunderbeeren, Kornelkirschen und Bartflechten.

Dieses Konzept funktioniert nur, wenn das **Dreigespann – engagierte Bauern, regionale Produzenten und Köche** – Hand in Hand und nach den gleichen Qualitätsprinzipien arbeiten.

Altenmarkt-Zauchensee, seine Restaurants und Cafés setzen sich gemeinsam verstärkt für die Gerichte der Alpine Küche ein.

► salzburgerland.com/de/via-culinaria

SLOWSHOPPING

ZEIT FÜR PERSÖNLICHE BEGEGNUNGEN UND NACHHALTIGE PRODUKTE

Altenmarkt-Zauchensee hat sich dem SlowShopping verschrieben. Denn, erstens haben sich bereits viele Geschäfte und Betriebe seit längerem dem Angebot von **nachhaltig produzierten Produkten** verschrieben. Zwei Betriebe, 3010 Clothes und Hillis Shabby Chic bieten bereits **100% nachhaltige Produkte** an. Sie wollen wir verstärkt vor den Vorhang holen, ins Schaufenster stellen und dort aufmerksamkeitsstark kennzeichnen. Zweitens widmen sich viele Betriebe auch sehr stark dem sozialen Aspekt der Nachhaltigkeit – dem **Kontakt von Mensch zu Mensch**. Die persönliche Betreuung und das „**sich Zeit nehmen**“ wird besonders großgeschrieben.

EN

CONSCIOUS DECISIONS

The true experience in Altenmarkt-Zauchensee is far more than a philosophy. It's our natural sustainable living and being which conscious moments emerge from.

JAHRES.MOMENTE

SOMMER.MOMENTE

MAI



BLÜTE.ZEIT

- ▶ Blüte.Momente
- ▶ Licht.Spiele

JUNI



BLÜTE.ZEIT

- ▶ Blüte.Galerie
- ▶ Blüte.Momente
- ▶ Licht.Spiele
- ▶ Brauchtums.Aband
- ▶ Genuss.Geschichte
- ▶ Genuss.Berge
- ▶ Prangertag

JULI



BLÜTE.ZEIT

- ▶ Blüte.Momente
- ▶ Herzens.Licht
- ▶ Licht.Spiele
- ▶ Genuss.Geschichte
- ▶ Genuss.Berge



FAMILIEN.ZEIT

- ▶ Kids.Only
- ▶ Happy.Shopping
- ▶ See.Musik
- ▶ Schatz.Suche
- ▶ Draht.Esel



KULTUR.ZEIT

- ▶ Platz.Konzert
- ▶ Brauchtums.Aband

AUGUST



FAMILIEN.ZEIT

- ▶ Kids.Only
- ▶ Happy.Shopping
- ▶ See.Musik
- ▶ Schatz.Suche
- ▶ Draht.Esel



KULTUR.ZEIT

- ▶ Platz.Konzert
- ▶ Altenmarkter Kultursommer
- ▶ Bergmesse Lackenkogel
- ▶ Brauchtums.Aband



HERBST.ZEIT

- ▶ Herbst.Momente
- ▶ Herzens.Licht
- ▶ Herbst.Königin

SEPTEMBER



HERBST.ZEIT

- ▶ Brauchtums.Aband
- ▶ Prangertag
- ▶ Lebendiges Handwerk

OKTOBER



HERBST.ZEIT

- ▶ Erntedankfest
- ▶ Herbst.Galerie

WINTER.MOMENTE

NOVEMBER



ADVENT.ZEIT

- ▶ Cäcilia-Konzert
- ▶ Advent.Momente

DEZEMBER



ADVENT.ZEIT

- ▶ Advent.Momente
- ▶ Herzens.Licht
- ▶ Advent.Galerie
- ▶ Bergsee.Advent

FEST.ZEIT

- ▶ Fest.Momente
- ▶ Markt.Silvester



JANUAR



KRISTALL.ZEIT

- ▶ Neujahrskonzert
- ▶ Audi FIS Ski Damen Weltcup
- ▶ Ice.Challenge
- ▶ Historic Ice Trophy
- ▶ Genuss.Geschichte

FEBRUAR



FAMILIEN.ZEIT

- ▶ Firm.Momente
- ▶ Alpiner.Brunch
- ▶ Herzens.Licht
- ▶ Genuss.Geschichte

MÄRZ



FIRN.ZEIT

- ▶ Firm.Momente
- ▶ Herzens.Licht
- ▶ Alpiner.Brunch
- ▶ Gertraudimarkt
- ▶ Sparkling.Night
- ▶ Kidstrophy
- ▶ Berg.Grillen
- ▶ Genuss.Geschichte
- ▶ Afternoon.Tea

APRIL



FIRN.ZEIT

- ▶ Firm.Momente
- ▶ Alpiner.Brunch
- ▶ Afternoon.Tea

MOMENTE BEWUSST ERLEBEN

Living Real Moments



SHARE YOUR
MOMENT!

#visitaltenmarktzauchensee



Altenmarkt-Zauchensee
Sportplatzstraße 6, 5541 Altenmarkt
+43 (0)6452 55 11, info@altenmarkt-zauchensee.at

altenmarkt-zauchensee.at